

1
9
0
8
|
2
0
0
8



Freiwillige Feuerwehr Differten



*100 Jahre
Evolution -
mehr als
Theorie*

Gemeinsam mehr erreichen.

Nach diesem Prinzip denken und handeln wir seit über 150 Jahren. Das macht uns einzigartig und zu einer der erfolgreichsten Bankengruppen Deutschlands.



www.werden-sie-mitglied.de

Die Volksbanken und Raiffeisenbanken sind die einzigen Banken, die von Ihren Mitgliedern getragen werden. Bereits 30 Millionen Menschen sind bei uns Kunde, weit über 15 Millionen sind Mitglieder und profitieren von dem einzigartigen Genossenschafts-Prinzip.



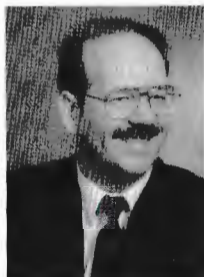
Volksbank SaarLouis eG **Geschäftsstelle Differten**

Hauptstraße 4 · 66787 Wadgassen · Tel. 0 68 31/9 13-1080 · Fax 0 68 31/9 13-1084
E-Mail: mail@volksbank-saarlouis.de · www.volksbank-saarlouis.de



SAMSTAG, 05.07.2008, 19:30
DIFFERTEN - BISTTALHALLE

Eintritt frei !



Grußwort

Die Freiwillige Feuerwehr Differten feiert am 05. und 06. Juli 2008 ihr 100-jähriges Bestehen. 100 Jahre im Dienste der Bürger unseres Heimatdorfes. Das ist schon ein ganz besonders herausragendes Ereignis, zu dem ich als Schirmherr heute allen aktiven und inaktiven Feuerwehrfrauen und -Männern herzlich gratulieren

möchte.

Das Männer und Frauen in unserer heutigen, so vom Wunsch nach Freizeit und Urlaub geprägten Zeit es freiwillig und ehrenamtlich auf sich nehmen zu jeder Tag- und Nachtzeit, ob sonntags oder werktags **„Gott zur Ehr und dem Nächsten zur Wehr“** Hilfe zu leisten beim Brand, bei Unfällen, bei Überschwemmungen, einfach bei jeder Gefahr!

Das ist eine so vorbildliche Hilfeleistung, für die ich als Schirmherr in diesen festlichen Tagen allen aktiven Feuerwehrleuten herzlich Dank sagen möchte, im Namen aller Differter Bürger die immer sehr stolz auf **„ihre Feuerwehr“** waren und sind. Ohnehin genießt die Differter Feuerwehr bei unseren Bürgern eine ganz besondere Wertschätzung. Das sieht man an dem hohen Zuspruch, den die „Tage der offenen Tür“ der Feuerwehr im Sommer immer wieder erfahren. Und wie ich denke, zu Recht!

Ich wünsche allen Gästen, allen Freunden der Freiwilligen Feuerwehr und selbstverständlich allen aktiven und inaktiven Mitgliedern der Freiwilligen Feuerwehr Differten, erlebnisreiche, harmonische Festtage und weiterhin eine erfolgreiche Entwicklung der Wehr zum Wohle und im Dienste der Bürger unseres schönen Heimatortes Differten.

Hans Philippi,
Schirmherr



Grußwort

Dem Löschbezirk Differten der Freiwilligen Feuerwehr Wadgassen wünsche ich zum 100-jährigen Bestehen alles Gute und allen Feuerwehrangehörigen darf ich Dank und Anerkennung für die stete Einsatzbereitschaft aussprechen.

Was es bedeutet, 100 Jahre lang einsatzbereit zu sein, um Menschen zu retten, Hab und Gut zu schützen und zu helfen, wo andere hilflos sind, kann nur ermesen, wer Feuerwehrdienst leistet. Seit Gründung der Feuerwehr in Differten mussten immer wieder neue Herausforderungen couragiert angegangen und bewältigt werden. Obwohl die Einsatzfähigkeit wie auch die durchzuführenden Übungen, Schulungen und nicht zuletzt die Ausbildung mittlerweile einen enormen Zeitaufwand von den Feuerwehrangehörigen fordern, ist ihr Engagement weiterhin ungebrochen. Für diesen bemerkenswerten Einsatz danke ich ihnen.

Die heutigen Aufgaben der Feuerwehr haben sich gegenüber früher erheblich verändert; das Helfen wollen und das Helfen können ist als Konstante geblieben. Eine starke und einsatzbereite Wehr fußt aber auch immer auf einer guten Kameradschaft. Diese vorbildliche Arbeit wird in Differten auch auf die Jugend übertragen. Sie werden in die Gemeinschaft integriert und ihr Verantwortungsbewusstsein gegenüber der Gemeinschaft geschärft.

Alle Einsatzkräfte, Führungskräfte, Jugendfeuerwehrangehörigen und nicht zuletzt die Mitglieder der Altersabteilung gestalten das Profil der Feuerwehr und machen deutlich, dass die Feuerwehr eine unverzichtbare Komponente für unsere Gesellschaft ist. Die Feuerwehr leistet nicht nur in der täglichen Gefahrenabwehr wertvolle Dienste, sie bringt darüber hinaus auch für die Gesellschaft ihre verbindende Gemeinschaft ein.

In der Hoffnung, dass dem Löschbezirk Differten auch in Zukunft ein erfolgreiches Wirken zum Wohle der Mitmenschen beschieden ist, wünsche ich der Jubiläumsveranstaltung einen harmonischen Festverlauf und allen Gästen vergnügliche Stunden.

Klaus Meiser,
Minister für Inneres und Sport



Grußwort

Vom 05. bis 06. Juli 2008 feiert die Freiwillige Feuerwehr Löschbezirk DIFFERTEN ihr 100-jähriges Jubiläum.

Zu diesem besonderen Jubiläumsfest übermittele ich die herzlichsten Grüße und Glückwünsche, auch im Namen aller Feuerwehrangehörigen unseres Landes.

Sicherlich war der eigentliche Entstehungsgrund von Freiwilligen Feuerwehren vor 100 Jahren der Schutz von Menschen, Hab und Gut vor der verheerenden Macht des Feuers. Heute sind wir eine moderne Hilfsorganisation, die für alle erdenklichen Notfälle zur Verfügung steht.

Mit Hilfe eines hohen technischen Potentials und entsprechend der Hilfeleistungsfrist bis ins Detail ausgearbeiteten Einsatz- und Alarmierungsplänen sind wir in der Lage den Brandschutz, die technischen Hilfeleistungen und je nach Aufgabenverteilung in den Löschbezirken einer Gemeinde auch Einsätze im ABC – Bereich professionell zu gewährleisten. Die Hilfsorganisation FEUERWEHR ist die Basis unseres Hilfeleistungssystems und für eine Gemeinde zu einem Standortfaktor für die Ansiedlung von Unternehmen / Betrieben geworden.

Wichtig hierfür ist aber, die erforderlichen Menschen zusammen zuführen, die basierend auf einer soliden Ausbildung, großem persönlichem Engagement, technischem und taktischen Wissen und der zur Verfügung stehenden Ausrüstung in der Lage sind, die gestellten Anforderungen zu gewährleisten und den Erfolg der Einsatz Tätigkeiten unter Minimierung der Gesamtschadensbilanz sicherzustellen.

Mein Dank gilt deshalb allen Feuerwehrangehörigen in DIFFERTEN für die großen persönlichen Leistungen bei Ausbildung und Einsätzen und ganz besonders für die über 40-Jahre erfolgreiche Jugendarbeit in Ihrem Löschbezirk, ohne die ein Bestand unserer Freiwilligen Feuerwehren heute nicht mehr sichergestellt wäre.

Es ist mir aber auch ein besonderes Anliegen allen Führungskräften zu danken, die in dieser langen Zeit mit großem persönlichem Engagement es immer wieder erreicht haben, junge Menschen für unsere Hilfsorganisation FEUERWEHR zu begeistern und allen, die in Ihrem Gemeindeteil die Arbeit der Freiwilligen Feuerwehr in irgendeiner Weise unterstützt oder gefördert haben.

An Ihren Festtagen wünsche ich allen Feuerwehrangehörigen, Besuchern und Gästen frohe und interessante Stunden im großen Kreise der Feuerwehrfamilie.

Bernd Becker, Landesbrandinspekteur



Grußwort

Zum 100-jährigen Bestehen des Löschbezirks Differten der Freiwilligen Feuerwehr der Gemeinde Wadgassen gratuliere ich ganz herzlich.

„Die Häuser brannten ab bis auf die Grundmauern“, vermerkt der Chronist 1895 im Heimatbuch der Gemeinde Differten. Auch in den nachfolgenden Jahren ist immer wieder zu lesen, wie schwierig sich die Brandbekämpfung gestaltete: Es fehlte an Wasser und an freiwilligen Helfern.

Auch die Tatsache, dass eine Feuerversicherung 1894 eine Handfeuerspritze stiftete, wirkte sich nur unwesentlich auf die Brandbekämpfung aus. Erst mit der Gründung der Freiwilligen Feuerwehr Differten wurde der Brandschutz für die Orte Differten, Friedrichweiler und Werbeln organisiert. Der Anschluss der Gemeinde an das öffentliche Stromnetz verbannte nach und nach die feuergefährlichen Petroleumleuchten aus Haus und Scheune und damit eine der größten Feuerursachen der Vergangenheit.

Die 100-jährige Feuerwehrgeschichte geht einher mit der Entwicklung von technischen Geräten zur Brandbekämpfung. Doch der Einsatz der freiwilligen Helfer und Helferinnen ist größer geworden.

Retten - löschen – bergen - schützen! Das heutige Motto der Freiwilligen Feuerwehr drückt die Komplexität des Brandschutzes und die damit verbundenen Anforderungen an die Feuerwehrfrauen und Feuerwehrmänner aus.

„Andere rennen raus, wir rennen rein! Unsere Freizeit für Ihre Sicherheit!“

Diese beiden Sätze – auf der Homepage des Jubiläumslöschbezirkes Differten nachzulesen – sagen sehr viel aus: Feuerwehrfrauen und Feuerwehrmänner scheuen keine riskanten Einsätze. Sie setzen zur Rettung von Menschenleben oft die eigene Gesundheit und auch ihr Leben aufs Spiel. Sie opfern aber auch ihre Freizeit zur Schulung im Umgang mit den modernen technischen Hilfsgeräten, aber auch dafür, um ihr Wissen und Können an junge Menschen weiterzugeben.

Immer hilfsbereit, immer einsatzbereit, Tag und Nacht! Das sind unsere Feuerwehrfrauen und Feuerwehrmänner. Dafür sage ich ihnen allen ein herzliches Dankeschön.

Allen Feuerwehrleuten und Festgästen wünsche ich angenehme Stunden bei den Jubiläumsfeierlichkeiten.

Ihre *Monika Bachmann*,
Landrätin des Landkreises Saarlouis



Grußwort

100 Jahre nach der Gründung des Löschbezirks Differten greift die landesweit verbindliche „Verwaltungsvorschrift zur Erstellung einer Bedarfs- und Entwicklungsplanung für den Brandschutz und die Technische Hilfe und zur Regelausstattung der Feuerwehr mit Fahrzeugen“.

Was besagt dieses sprachliche Ungetüm?

Die Antwort ist relativ einfach. Jede Gemeinde / Stadt muss nunmehr an Hand einer Vielzahl von Parametern die Daseinsberechtigung ihrer Löschbezirke überprüfen. Vor einhundert Jahren war die Antwort einfach. Natürlich wurde der Löschbezirk Differten gebraucht, denn er wurde aus der reinen Notwendigkeit gegründet, um den Brandschutz sicherzustellen. Von technischer Hilfe hat damals übrigens noch niemand geredet, weil man sie nicht brauchte.

Heute ist die Fragestellung komplizierter (s. o.), aber die Antwort ist genau so einfach: Natürlich wird der Löschbezirk Differten auch heute noch gebraucht. Dies bedarf einer sachlichen Begründung in einer klaren Sprache.

Erstens: Schon heute haben alle Feuerwehren Nachwuchsprobleme. Kurzfristig haben deshalb alle Feuerwehren ihre Alarm- und Ausrückeordnungen so aktualisiert, dass zu bestimmten Tageseinsätzen gleich mehrere Löschbezirke alarmiert werden, um genügend Einsatzkräfte binden zu können. Dieses Problem wird uns auch auf Dauer wegen des demographischen Wandels unserer Gesellschaft beschäftigen.

Zweitens: Die Struktur jedes Ortes hat sich geändert. Die Wohngebiete sind größer geworden, Handels-, Gewerbe- und Industriezentren sind hinzugekommen. Ebenso neue Verkehrswege (Straße, Schiene, Wasser). Alles dies bedeutet, dass ein bis ans Unkalkulierbare reichendes Gefahrenpotential entstanden ist. Kann demzufolge die Gleichung lauten: Mehr Gefahren = weniger Feuerwehr? Schon der gesunde Menschenverstand sagt bei klarer Berücksichtigung der gegebenen Situation und des komplexen Gefahrenpotentials, dass die Gleichung doch nur aufgehen kann, wenn sie lautet: Mehr Gefahren = Mehr Feuerwehr.

Insofern wünsche ich, dass die Jubiläumsveranstaltung auch zu einer starken Mitgliederwerbung wird!

Dr. Martin Hell, Brandinspektor des Landkreises Saarlouis



Grußwort

Die Feuerwehr Differten feiert in diesem Jahr ihr einhundertjähriges Bestehen. Diese Zeit markiert eine lange Geschichte mit vielen Umbrüchen. Zwei Weltkriege und der jeweils unumgängliche Neuaufbau verlangten von den Kameraden ein hohes Maß an Leistungsbereitschaft. Ausbildung und Struktur haben sich mehr denn je verändert. Dennoch ist die Feuerwehr nach wie vor ein ganz wichtiger Bestandteil zur Vermeidung und Beseitigung von Gefahrpotentialen in der Gemeinde Wadgassen.

Der Löschbezirk Differten hat daran wesentlichen Anteil. Ständig wurde die technische Ausrüstung dem jeweiligen Ausbildungsstand angepasst. Der besondere Schwerpunkt des Löschbezirkes liegt bei der Rettung und Bergung aus Höhen und Tiefen. In eine notwendig gewordene Absturzsicherung wurde im vergangenen Jahr investiert. Mit dem neuen TLF 16/25 und dem Umbau eines Fahrzeuges zur Bekämpfung von Wald- und Flächenbränden ist der Löschbezirk für die kommenden Jahre gut aufgestellt.

Bildeten früher überwiegend Männer die Grundlage und Voraussetzung bei der Feuerbekämpfung so hat sich im Laufe der Zeit auch dieses geändert. Junge Frauen kamen hinzu und haben sich nahtlos eingefügt. Heute ist es selbstverständlich, dass gemeinsame Aus- und Weiterbildung die Grundlage für weit reichende Planungen bildet.

Mit Harald Grewer hat ein erfahrener Löschbezirksführer die Geschicke an Michael Bohlinger weitergereicht. Gemeinsam starteten sie in Differten erfolgreiche Aufklärungsmaßnahmen – stellvertretend sei nur an die jährlichen Besuche in den Kindergärten erinnert.

Dem Löschbezirk Differten wünsche ich für seine Feierlichkeiten einen großen Erfolg – allen Gästen und Besuchern eine angenehme Zeit.

Wadgassen im September 2007

Harald Braun,
Bürgermeister der Gemeinde Wadgassen



Grußwort

Sehr geehrte Festgäste, liebe Feuerwehrangehörige

Der Löschbezirk Differten der Freiwilligen Feuerwehr Wadgassen blickt in diesem Jahr auf sein 100 -jähriges Bestehen zurück. Dazu gratuliere ich dem Löschbezirk Differten auch im Namen der Freiwilligen Feuerwehr Wadgassen ganz herzlich.

Im Jahre 1908, nach mehreren Großbränden, fanden sich in Differten 22 Bürger zusammen, um mit der Gründung der Freiwilligen Feuerwehr Differten ihren Mitbürgern mit einem organisierten Brandschutz bei Feuersgefahr zur Seite zu stehen.

Vieles hat sich in den letzten 100 Jahren verändert. Von dem Grundgedanken der reinen Brandbekämpfung ist der Löschbezirk längst abgerückt. Die Einsatzvielfalt der heutigen Zeit erstreckt sich neben der konventionellen Brandbekämpfung über die Tech. Hilfeleistung bis hin zu den Gefahrguteinsätzen. Im Rahmen der Aufgabenverteilung in der Freiwilligen Feuerwehr Wadgassen ist der Löschbezirk Differten zusätzlich für die Rettung aus Höhen und Tiefen verantwortlich.

Welten liegen zwischen der heutigen modernen Ausrüstung und der Ausstattung zur Gründerzeit mit Ledereimer und Handdruckspritze.

Geblichen aber ist bis heute der Grundgedanke den sich die Gründer der Freiwilligen Feuerwehr Differten auf ihre Fahne geschrieben hatten: Kameradschaft, Einsatzwille und die Hilfe für den Nächsten.

Für die geleistete Arbeit und die stete Einsatzbereitschaft, für das persönliche Engagement jedes einzelnen Feuerwehrangehörigen spreche ich dem Löschbezirk Differten meinen Dank und meine Anerkennung aus.

Allen Festgästen und Feuerwehrangehörigen entbiete ich meine herzlichen Grüße und wünsche frohe und angenehme Stunden in Differten.

Rainer Mege,
Wehrführer



Grußwort

Der Freiwilligen Feuerwehr Differten, die in diesem Jahr ein wirklich rundes Jubiläum feiern kann, entbiete ich meine herzlichen Glückwünsche.

Die Bilanz von mittlerweile einhundert Jahren zeigt, dass die Wehr in Differten bei zahlreichen Ernstfällen und vielen Übungen ständige Einsatzbereitschaft zum Schutz der Bevölkerung in herausragender Weise unter Beweis stellte - und dies ist bis heute noch so.

Allen die seit Gründung bis in die Gegenwart an Aufbau und Weiterentwicklung beteiligt waren, gilt mein Dank.

Damit verbinde ich auch den Wunsch nicht nachzulassen in der freiwilligen Hilfeleistung - dies ist zurzeit sicherlich keine Selbstverständigkeit mehr.

Dass sich viele junge Frauen und Männer der Freiwilligen Feuerwehr anschlossen und noch anschließen freut mich ganz besonders, ist doch damit der Fortbestand des Löschbezirks auch für künftige Zeiten gesichert.

Dem Löschbezirksführer Michael Bohlinger, aber auch ganz besonders seinem Vorgänger Harald Grewer, sowie allen Helfern möchte ich an dieser Stelle für diese positive Entwicklung meine Anerkennung aussprechen.

Den Jubiläumsfeierlichkeiten in 2008 wünsche ich einen guten Verlauf, allen Feuerwehrkameraden, Helfern und Gästen einen angenehmen Aufenthalt in Differten.

Differten im September 2007

Erich Collet,
Ortsvorsteher



Liebe Aktive des Löschbezirks Differten, liebe Freunde der Freiwilligen Feuerwehr!

Die Freiwillige Feuerwehr in Differten begeht in diesen Wochen ihr hundertjähriges Bestehen, was für viele Menschen in unserem Dorf einen Anlass zu Gratulation und Dank darstellt. Auch die Katholische Pfarrgemeinde St. Gangolf schließt sich den Glückwünschen von ganzem Herzen an und dankt zugleich für 100 Jahre selbstlosen Einsatz, Opferbereitschaft und Dienst am Nächsten.

Durch das Engagement vieler Feuerwehrleute ist nicht nur in der Vergangenheit zahlreichen Menschen in Not oder Gefahr geholfen worden, sondern darin leuchtet auch stets neu die sozial - karitative Grunddimension unseres christlichen Glaubens auf, die der gleichnishafte Weltenrichter im Matthäusevangelium in die bekannten Worte fasst: „Was ihr dem Geringsten meiner Brüder getan habt, das habt ihr mir getan“. (Mt. 25, 40).

Zugleich möchte ich mich im Namen aller Pfarrangehörigen für die vielfältige Unterstützung der Feuerwehr bedanken, die uns schon oft bei vielen Festen und bei unterschiedlichen kirchlichen Anlässen zuteil geworden ist. Auch im kulturellen Leben Differtens und in der Jugendarbeit ist das Wirken der Freiwilligen Feuerwehr nicht mehr wegzudenken. Die gute Verbindung zwischen Pfarrei und Wehr drückt sich auch darin aus, dass wir das Jubiläum mit einem feierlichen Hochamt auf dem Festgelände begehen. Ebenfalls erwähnen möchte ich die gemeinsamen Berührungspunkte zwischen Feuerwehreinsatz und konkreter Seelsorge, die sich durch meine Aktivität im Notfallseelsorgeteam des Landkreises Saarlouis ergeben; hier herrscht auf beiden Seiten eine große Bereitschaft zur Zusammenarbeit.

Ich wünsche dem Wehrführer, dem Löschbezirksführer und allen Aktiven des Löschbezirks Differten sowie ihren Familien Gottes Segen. Allen, die an den Jubiläumsfeierlichkeiten teilnehmen, wünsche ich einen schönen, harmonischen Festverlauf in froher Gemeinschaft.

„Gott zur Ehr', dem Nächsten zur Wehr!“

Für die Pfarrgemeinde St. Gangolf

Volker Teklik,
Dechant



100 Jahre Freiwillige Feuerwehr Differten

Das sind nur fünf Wörter, aber dahinter stecken 100 Jahre Geschichte. Seit fünf Generationen ist das Dienst am Nächsten, es ist Dienst an der Heimat. Feuerwehr bedeutet freiwillig und ehrenamtlich das Leben, Hab und Gut seiner Mitbürger zu schützen.

1908 ging es „nur“ um die Brandbekämpfung. Heute geht es um Brände, Verkehrsunfälle, Sturmschäden, Hochwasserbekämpfung, Gefahrgüter, Seuchen und vieles mehr. Die FEUERWEHR ist „Dienstleister in der Not“.

Wir gedenken heute all derer, die vor 100 Jahren mithalfen die Freiwillige Feuerwehr Differten zu gründen. Ferner den Kameraden, die inzwischen zu ihrem letzten Einsatz abberufen wurden. Ihr guter Geist und ihre Hilfsbereitschaft sollen auch weiterhin wach und lebendig bleiben.

Ich möchte mich bei der Gemeinde Wadgassen und Ihren Bediensteten sowie allen meinen Wehrkameraden für die tadellose Zusammenarbeit bedanken. Mein Dank gilt besonders den Bürgern unseres Dorfes, die in den vergangenen 100 Jahren immer ein freundschaftliches Verhältnis zu „Ihrer Feuerwehr“ hatten.

Die Existenz und die Einsatzfreudigkeit unserer Jugendwehr gibt uns die Gewissheit, auch in der Zukunft für den Bürger jederzeit bereit zu sein.

Möge unser Wahlspruch "Gott zur Ehr, dem Nächsten zur Wehr" Leitgedanke für die Freiwillige Feuerwehr bleiben.

Ich wünsche allen Gästen und Feuerwehrkameraden recht frohe Stunden und unserem Fest einen guten Verlauf.

Michael Bohlinger,
Löschbezirksführer

“Tag der offenen Tür”

Freiw. - Feuerwehr

“Tag der offenen Tür”



Differten

05.- 06. Juli 2008



Festprogramm - Samstag 05.07.2008

09:00 „Ein Dorf im Einsatz“ Mannschaftswettkampf für Feuerwehren und Vereine
13:00 Mittagessen aus der „Feldküche“
 Anschl. Siegerehrung



**Volksfeststimmung
und Partylaune auf
höchstem
musikalischen Niveau**

***Die Büddenbacher
aus dem Saarland !***

7 Musiker mit Sängerin Nicole, 6 Stunden gemischtes Party-Show-Programm mit Volksfest- und Festzeltstimmung einerseits sowie Partymusic andererseits, gewürzt mit diversen Showteilen.

Musiker, die es bestens verstehen, sich auf ein Publikum von 15 bis 85 Jahren einzustellen.

Festprogramm - Sonntag 06.07.2008

09.15 Uhr Abmarsch der Ortsvereine, Feuerwehren und des Musikvereins an der Kirche
09.30 Uhr Totenehrung mit Kranzniederlegung am großen Kreuz auf dem Friedhof
10.00 Uhr Feldgottesdienst für die Lebenden und Verstorbenen der Feuerwehr an der Bisttalhalle
 anschl. Frühschoppenkonzert mit dem Musikverein Germania auf dem Festgelände
12.00 Uhr Mittagessen in der Bisttalhalle
13.45 Uhr Aufstellung des Festzuges (Altforweilerstraße)
14.00 Uhr Abmarsch des Festzuges über die Denkmal-, Ganggolf- und Friedhofstraße zur Bisttalhalle.
 Ehrentribüne am Kath. Vereinshaus
15.00 Uhr Aufspielen der teilnehmenden Musikzüge, Konzert der Marching Band Völklingen
18.00 Uhr Ausklang mit DJ Mario

Änderungen vorbehalten

Spender und Anzeigenwerber

Aktiv-Markt Differten
 Annes Roschtwurstbuden
 ATEG Autoteile GmbH
 Auto Abel GmbH
 Automobile Thomas
 Autoteile Kort
 AWO Saarland - Sozialpsychiatrie
 Bäckerei Becker, Inh. Werner Math
 Bäckerei Heckmann
 Baggerarbeiten Spies
 Bank 1 Saar
 Bauelemente Bersal
 Bauunternehmung Fries
 Beerdigungsinstitut Tullius
 Blumen und Floristik Trenz
 Bohrmann & Ferring GmbH
 Brixius
 C & C Versicherungen
 Christinas Beauty Shop
 Coiffeur Johannes Hess
 Compelec Computersysteme GmbH
 Dreistadt's Küche
 Drogerie Tasche
 Eisenwaren Hirtz
 Elektro Ernst GmbH
 Elektrotechnik Rink
 energis
 Ermler GmbH
 Fahrschule Damen
 Fahrschule Schneider
 Feuerschutz CER
 Feuerschutz Damde
 Feuerschutz Hirtz
 Feuerschutz W & F
 Gangolf Apotheke
 Gärtnerei Bohnenberger
 Gas- und Wasserwerke Bous-
 Schwalbach GmbH
 Gaststätte Monumento
 Gaststätte Waldwiesdell
 Geflügelfarm Lorson
 GM Gerd Morschett
 Grillstube Zum Fischweiher
 Haarmoden Mirol
 Hair Etage
 Hiebl Werbung
 IV Center GmbH

Jeans No 6
 Kalksandsteinwerk
 Katja's Blumenladen
 Kreissparkasse Saarlouis
 Marcel Wöde
 Medizinische Fußpflege
 Reinstädter
 Möbel Morschett
 Montagetechnik Laux
 Motorgeräte Kaef
 Motorgeräte Wagner
 Nähstudio Christine
 Onkel Tom's Brasserie
 OPAL-TOURS
 PC Krankenschwester
 Pizzeria Fontana di Trevi
 Praxis Dr. med Haddad
 Premio Reifen-Service GmbH
 Reisebüro Franzen
 Restaurant Warndtschenke
 Salerno Pizzeria Kebab
 Salon Schäfer
 Schmuck Becker
 Schreinerei Tullius
 Stukkateurbetrieb Hoffmann
 Tegral Befestigungstechnik
 Tief- u. Rohrleitungsbau Rieger
 Tortechnik Hirtz
 Volksbank Wadgassen
 Zahnarztpraxis Dr. med dent.
 Hoffmann
 Zahnarztpraxis Dubberke
 Zahnarztpraxis Reinstädter &
 Hector
 Zahntechnik Ufer GmbH
 Zeltvermietung Treib

Reiterklaus
 Stahlbau & Rolladenzubehör
 Zayer GmbH
 Vergölst Reifendienst
 Werksvertretung Reinstädter
 Marianne Sozanoff



www.Bank1Saar.de

Für alle, die ihr Geld nicht einfach nur anlegen wollen:
die Kapitalanlagen der Bank 1 Saar. Damit Träume keine bleiben.

Bank 1 Saar

die persönlichere Note

ST. FLORIAN – SCHUTZPATRON DER FEUERWEHR-LEUTE



Skulptur Paul Kuntz – Differten

Im Kampf gegen die Übermacht des Feuers kam sich der Mensch klein und ohnmächtig vor. Wie immer in Fällen großer Not suchte der Mensch nach einem übernatürlichen Helfer als seinen Partner, der ihm hilfreich zur Seite stehen sollte. Eine Erscheinung, die nicht nur bei den Christen zu finden ist, sondern auch bei anderen Religionen. Alle Religionsgemeinschaften haben besonders tüchtige Menschen als Vorbilder herausgestellt, um für andere Trost zu sein, aber auch dafür, damit sich andere Menschen auf ihre Fähigkeiten besinnen sollten.

Für die Feuerwehr ist der Heilige St. Florian Schutzpatron gegen die Macht des Feuers. Der römische Legionärsführer Florianus, der als Soldat in den Ruhestand getreten war, wurde Kanzleivorsteher beim Statthalter Aquilinus in Cetium (heute St. Pölten). Florianus war heimlicher Anhänger des Christentums. Als Kaiser

Diokletian (284-305) die letzte große Christenverfolgung befahl, geriet Florianus in große Gewissensnot.

Er hatte den Befehl als Offizier des Kaisers erhalten, seine Glaubensbrüder namhaft zu machen und zu verhaften. Dies brachte Florianus nicht übers Herz, sondern er widersetzte sich dem Befehl des Kaisers und half seinen Glaubensbrüdern aus der Not, indem er ihnen zur Flucht verhalf.

Als Offizier war sich Florianus genau im Klaren, was er tat und was sein Tun für Folgen haben würde.



Zu wenig Platz? Wir helfen. Sparkassen-Baufinanzierung.

Top-Konditionen. Individuelle Lösungen. Faire Beratung.



**Kreissparkasse
Saarlouis**

Die KSK – Ihre Bank ganz nah.

Erfüllen Sie sich Ihren persönlichen Traum vom Wohnen! Egal ob Sie kaufen, bauen oder umbauen wollen: Zusammen mit unserem Partner LBS stehen wir Ihnen in allen Fragen kompetent zur Seite. Mehr Infos in Ihrer Geschäftsstelle oder unter www.ksk-saarlouis.de + + + Telefon 06831 4420.

Wenn's um Geld geht – Sparkasse.

Vergebens forderte ihn der Statthalter Aquilinus auf, den Staatsgöttern zu opfern. Man ließ ihn mit Knüppeln schlagen und seine Schulterblätter mit geschärften Eisen brechen. Nach diesen schweren Folterungen ließ ihm Aquilinus einen schweren Mühlstein um den Hals binden und von einer Brücke bei Lorch in die Enns stürzen.

Im weiteren Teil der Legende häufen sich die Wunder: Der, der ihn herab stieß erblindete. Der Fluss erschrak und setzte seinen Leichnam auf einen herausragenden Felsen ab, wo ihn ein Adler mit ausgespannten Flügeln in Form eines Kreuzes beschützte.

Hier nun offenbarte sich der Heilige einer Frau und zeigte ihr die Stelle, an der sein Leichnam zu finden sei. Sie spannte Zugtiere ein, fuhr zur Enns, fand die sterblichen Überreste und verbarg sie aus Furcht vor den Heiden unter Gesträuch und Laubwerk. Auf dem Wege zu dem angewiesenen Begräbnisort ermüdeten die Tiere und kamen nicht mehr weiter. Da entsprang auf das Gebet der Frau eine sprudelnde Quelle, die noch heute fließt. Die erquickten Tiere blieben auf der Weiterfahrt an dem Orte stehen, den der Heilige bezeichnet hatte. Wegen der heftigen Verfolgung begrub ihn die Frau eilig und heimlich. An diesem Ort, so berichtet wieder die Legende, geschehen viele Wunder: es werden böse Geister ausgetrieben, Fiebrige geheilt und alle Kranken die hoffen erlangen Barmherzigkeit.

Florianus wurde später als christlicher Märtyrer unter dem Namen ST. FLORIAN heilig gesprochen. Seine Reliquien werden in der Kirche des Chorherrenstiftes St. Florian bei Linz aufbewahrt. Das Patronatsfest des heiligen Florian findet jeweils am 4. Mai statt.

Der Anlass, gerade St. Florianus als Schutzpatron der Feuerwehrleute zu benennen beruht auf einer Sage. Hier soll der heilige Florian bereits in früher Kindheit einen Hausbrand mit einem Kübel gelöscht haben.



Wir gedenken den Kameradinnen und Kameraden,
die inzwischen zu ihrem letzten Einsatz abberufen
wurden. Ihr guter Geist und ihre Hilfsbereitschaft
sollen weiterhin wach und lebendig bleiben.



Der Bestatter

Mitglied der Innung

Beerdigungsinstitut

Ulrich Tullius

66787 Wadgassen-Differten

Ihr Bestatter mit Herz

Glashüttenstr.13

*Tag und Nacht
erreichbar*

Tel.06834/962200

www.bestattungen-wadgassen.de

Tränen

die fließen , sind bitter.

Bitterer aber sind

die Tränen,

die nicht fließen.

Schreinermeister Ulli

Ulrich Tullius

66787 Wadgassen-Differten

Glashüttenstr.13

Holzkreutze

Holzbücher

Grabeinfassungen

Reparaturen

Montagen

Tel.06834/962200

Der Löschbezirk stellt sich vor !

Wir gehören zusammen mit dem Löschbezirk Wadgassen, Friedrichweiler, Hostenbach, Schaffhausen und Werbeln zur Freiwilligen Feuerwehr der Gemeinde Wadgassen.

Zurzeit zählt unsere Wehr 40 aktive Mitglieder, das sind im einzelnen:

Löschbezirksführer:	OBM Bohlinger Michael
Stv. Löschbezirksführer:	BM Schirra Dirk

OBM Grewer Harald,
BM Bohlinger Herbert, BM Lorson Torsten

OLM Blume Christian	OLM Zapp Hans-Jürgen
OLM Hümbert Ralf	OLM Zapp Karsten

LM Schreiner Manuel	LM Wacker Thorsten
---------------------	--------------------

HFM Augustin Mario	HFM Siegenthaler Valentin
HFM Bohlinger Joseph	HFM Theobald Marc
HFM Ernst Stefan	HFM Theobald Reiner
HFM Siegenthaler Nikolaus	HFM Zapp Markus

OFM Bohlinger Erik	OFM Hirtz Stefan
OFF Bohlinger Jennifer	OFM Hoffmann Andreas
OFM Bohlinger Thomas	OFF Schreiner Diana
OFM Fünfroeken Manuel	OFM Thönes Dirk
OFF Hirtz Petra	

FM Ebert Marcel	FM Michel Thorsten
FM Fünfroeken Matthias	FF Tullius Désirée
FM Kissel Pascal	FA Bohlinger Katrin

FA Decker Ramona	FA Siegenthaler Nadine
FA Decker Umberto	FA Zapp Tamara
FA Puhl Alexander	
FA Scholtes Yannik	



Aktive Mitglieder der Feuerwehr Differten

Der Alterswehr gehören mit Damen 19 Personen an, das sind im einzelnen:

OBM Gonder Walter, BM Miroll Günter
 OLM Gonder Jörg, OLM Theobald Friedolin
 OLM Zang Walter, OLM Zapp Alfons, LM Dollwet Erwin

HFM Gonder Josef, HFM Heinrich Egon, HFM König Wilhelm
 OFF Bohlinger Monika, OFM Miroll Volker, FF Dollwet Maria
 FF Gonder Anni, FF Gonder Theresia, FF Miroll Agnes 1,
 FF Miroll Agnes 2, FF Zapp Helga



Alterswehr der Feuerwehr Differten

Die heutige Jugendwehr zählt nach der Übernahme von 7 Jugendlichen im letzten Herbst noch 3 Mann.

Baggerarbeiten



Oliver Spies
Am Hallenbad 12
66787 Differten

Telefon: 0 68 34 / 69 81 12
Mobil: 0177 / 8 58 32 59
0178 / 3 98 92 05

Brixius



Gas-, Wasser- und Heizungsbaumeister

Ihr Meisterbetrieb in Wadgassen!

Wendelstraße 84
Tel: 06834/490224
www.maikbrixius.de

- * innovative Heizungsanlagen
- * kreative Bäder
- * Regenwassernutzung
- * Solaranlagen
- * Brennwerttechnik
- * behinderten- und altersgerechte Bäder
- * Zentral-Staubsaugersystem
- * Notdienst
- * Kundenservice
- * Heizungsfinanzierung
- * Kontr. Wohnraumlüftung

Feuerlöscher

für Auto, Haus, Camping und Industrie

Verkauf und Kundendienst:

Gloria Kundendienst Klaus Damde
Bismarckstr. 5 - 66763 Dillingen

Telefon 06831-72127
Telefax 06831-72152

Jederzeit Sicherheit
GLORIA



Der Fahrzeugpark im Jubiläumsjahr



TLF 16 / 25
Tanklöschfahrzeug

Einsatzgebiet:
Brandbekämpfung
Rettung aus Höhen
und Tiefen

HLF 8
Hilfeleistungs-
Löschfahrzeug

Einsatzgebiet:
Technische Hilfe
Brand-
bekämpfung



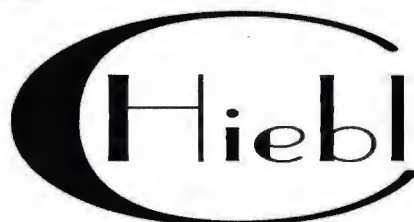
Alle auf einen Blick:

SW 1000 (Schlauchwagen), HLF 8 und TLF 16 / 25



Werbegeschenke - Vereinsbedarf

Kugelschreiber
Feuerzeuge
Kalender
Textilien
Caps



Festzubehör
Medaillen
Fahnen
Banner
Pokale

Siebdruck-Gravuren-Textilveredlung

Tel. 06834 - 6664

hiebl-werbung.de

Bäckerei Konditorei Frischemarkt Becker

Inh. Werner Math



Werbeiner Str. 16, 66787 Differten

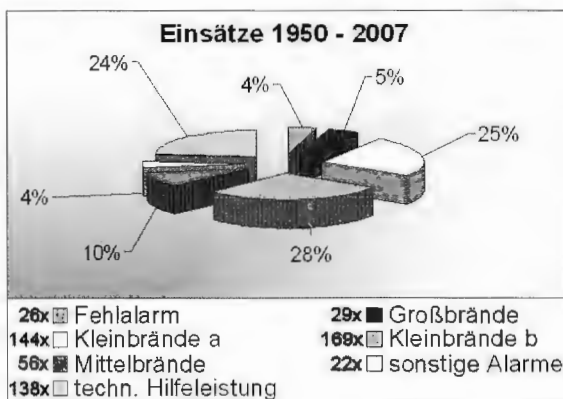
Tel. 06834/6649

Fax. 06834/6643

Hauptstr. 35, 66802 Überherrn

Tel. 06836/800598

„Unsere Freizeit für Ihre Sicherheit“

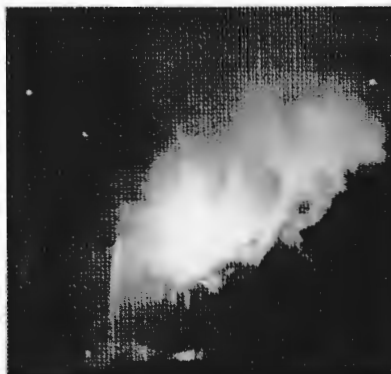


„Ihre Feuerwehr“ leistete seit 1950 bei 584 Einsätzen 19.941 h für die Bevölkerung. Legt man das auf Mannstunden um, wäre ein Feuerwehrmann an 830 Tagen rund um die Uhr im Einsatz.

Wir sind für Sie da!

24 Stunden am Tag,
365 Tage im Jahr!

Sei es Brandbekämpfung ...



... oder Technisch Hilfe,
wir geben für Sie immer
100 % egal ob Tag oder Nacht !



Die Führungskräfte des Löschbezirk Differten, mit
dem Schirmherrn Hans Philippi.



Für schlaue Stromer...



... gibt's bei energis mehr
Auswahl, mehr Service und
jede Menge attraktive Angebote.

Mit der Schlaue-Stromer-Karte & CityPower –
jetzt über 1.000-mal bundesweit.



energis

06 81/90 69-26 60 oder www.energis.de

Die Führungskräfte von 1908 bis 2008



Johann Franz Gonder
Wehrführer
1908-1924



Jakob Hauser
Wehrführer
1924-1934



Josef Ahr
Wehrführer
1934-1939



Peter Michels
Wehrführer
1939-1944



Peter Fedick
stv. Wehrführer
1939-1944



Franz Gonder
Wehrführer
1948-1967



Alois Lauer
stv. Wehrführer
1948-1967



Walter Gonder
Wehrführer
1967-1982



Karl Gettmann
Stv. Wehrführer
1967-1974



Werner Mirol
stv. Lbzfürher 1974-1982
Lbzfürher 1982-1987



Günter Mirol
stv. Lbzfürher
1982-1993



Grewer Harald
Lbzfürher
1987-2005



Lorson Torsten
stv. Lbzfürher
1993-1999



Bohlinger Michael
stv. Lbzfürher 1999-2005
seit 2005 Lbzfürher



Schirra Dirk
stv. Lbzfürher
seit 2005



Metzgerei & Partyservice Fahrbarer Mittagstisch DREISTADT's Küche

Mitglied der Fleischerinnung des Saarlandes

Differten - Werbelner Straße 5

Telefon: 0 68 34 / 64 78

Vom kalten Büffet bis zu heißen Menüs

Fahrbarer Mittagstisch frisch gekocht zu Ihnen nach Hause

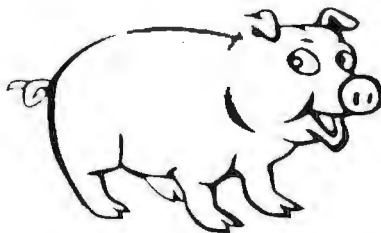
Sie wollen Schnittchen - Sie wollen eine Bratenplatte

Kaltes Büffet mit oder ohne Warmteil

Heiße Menüs - Nudelbüfett

Fahrbarer Mittagstisch

Wir liefern alles !



Die Anfänge der Feuerwehr Differten

Die Entstehung eines Brandes ist für jede Stadt und Gemeinde ein Schreckensmoment. Seit der Installation von Sirenen wird eine Gemeinde in der Größe von Differten sofort voll erfasst. Wie schrecklich muss es gewesen sein, wenn in den vergangenen Jahrhunderten Brände entstanden und die Löschung vielleicht zum Scheitern verurteilt war. Boten doch die aufstehenden Gebäude, meist Fachwerkbauten mit Strohdächern, ausreichende Nahrung bei entstehenden Bränden. Das Fehlen geübter Löschmannschaften, das Nichtvorhandensein von Feuerlöschgeräten, als auch der Mangel von Löschwasser waren Tatbestände die Angst und Schrecken in die Bevölkerung brachten. Es musste daher ein Gebilde entstehen, das diese Schrecken von der Dorfgemeinschaft fern hielt.

Diese Gedankengänge führten wahrscheinlich dazu, dass es gegen Ende des 19. Jahrhunderts in Differten zur Gründung einer Feuerwehr kam. In dem uns Vorliegenden Grundgesetzbuch für die anerkannten Freiw. Feuerwehren, herausgegeben vom Ausschuss des Feuerwehr Verbandes Rheinprovinz Düren 1907, erfolgte die Gründung der Freiw. Feuerwehr Differten am 10. Mai 1908. Dabei wurden der Ort Werbeln und der Ortsteil Friedrichweiler in den Zuständigkeitsbereich der Freiw. Feuerwehr Differten mit eingefügt. Die Gründung wurde im Grundgesetzbuch für die Feuerwehren durch den damaligen Bürgermeister Matthias Clemens in Schaffhausen am 15. Mai 1908 und durch den Königlichen Landrat v. Schütz in Saarlouis am 25. Juni 1909 bestätigt. An der Gründungsversammlung, die wahrscheinlich der damalige Ortsvorsteher Jakob Spengler einberufen hatte, nahmen folgende 22 Bürger aus Differten teil:

Terminvereinbarung erbeten Parkplätze vorhanden Meisterbetrieb

HaarEtage

by Gaby



...nach unserem Umzug von
Saarlouis nach Friedrichweiler
würden wir uns freuen, Sie in
den neuen Räumen weiterhin
begrüssen zu dürfen

Frisurenmode für
jung & alt
in angenehmer
Atmosphäre

Tele 0 68 34 - 960 4 960

Dorfstr. 8 66787 Wadg.-Friedrichweiler

STIHL®
DIENTST



jens kaeff . motorgeräte e.K.

am kapellengraben 1/überherrn

Tel 06836 / 800381

www.kaeff-motor.de

Beratung*Neugeräte*Ersatzteile*Service

AHR Bernhard
AHR Josef
AHR Matthias
BURG Johann
EBERHARD Nikolaus
EISENBARTH Nikolaus
EISENBARTH Peter
GONDER Johann Franz
HAUSER Jakob
HESS Michel
MÜLLER Franz

MÜLLER Johann
RIPPLINGER Nikolaus
RUSCH Johann
SCHIRRA Ludwig
SCHIRRA Michel
SCHMITT Peter
SPIES Johann
STUHLSATZ Nikolaus
WEBERS Johann
WEITEN Peter
ZYBECK Johann

Am gleichen Tag erfolgte die Wahl der Feuerwehrführung:

OBERBRANDMEISTER (5 Jahre):
der Ackerer und Gastwirt GONDER Johann Franz

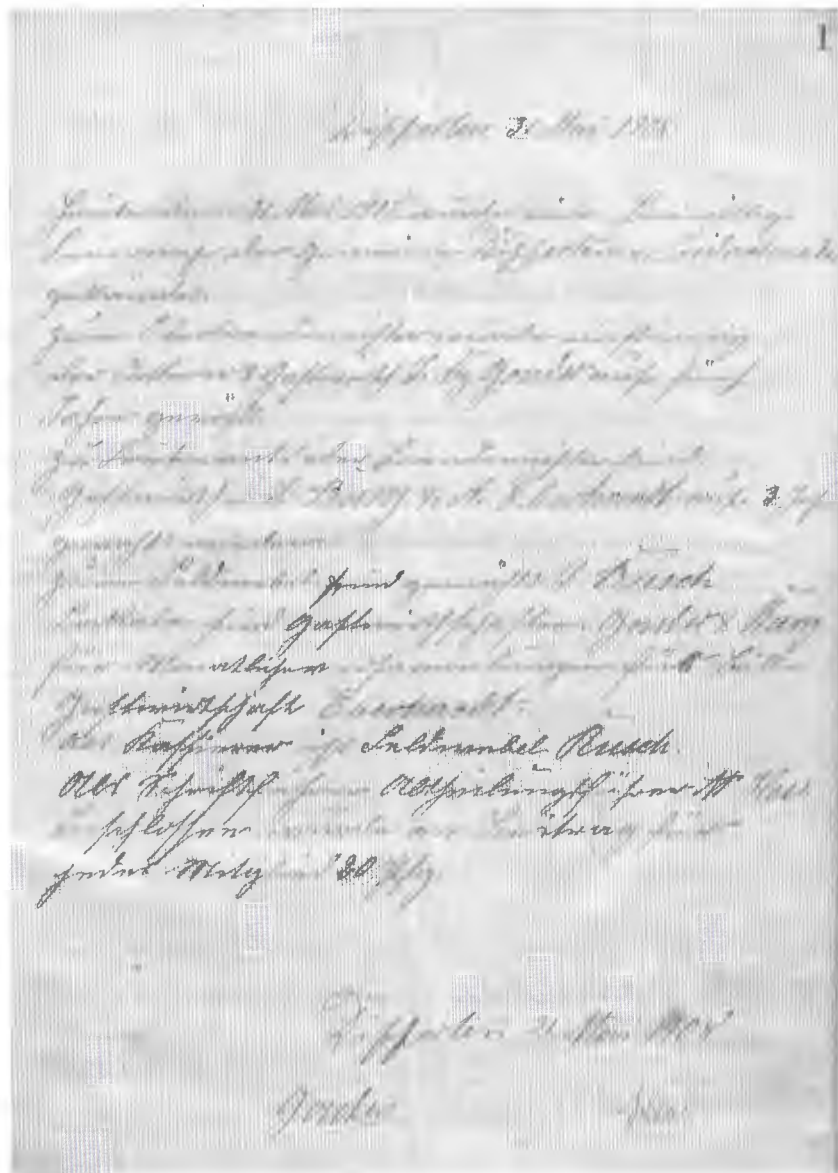
LEUTNANT (3 Jahre):
die Gastwirte BURG Johann, EBERHARD Nikolaus

FELDWEBEL: RUSCH Johann
ABTEILUNGSFÜHRER: HESS Michel
KASSIERER: RUSCH Johann (Feldwebel)
SCHRIFTFÜHRER: HESS Michel (Abteilungsführer)



Handfeuerspritze
von 1894

Gründungsprotokoll der Feuerwehr Differten aus dem Jahre 1908





BORMANN **& ENTSORGUNG GmbH** **FERRING**

◆ **Containerdienst** 5 - 40 m³

- ◆ **Kanalreinigung** ◆ **Straßenreinigung**
- ◆ **Kanal-TV-Untersuchung** ◆ **Kanalreparatur**
- ◆ **Haus- Gewerbe- und Sondermüllentsorgung**

Am Viktoriaschacht 22
66346 Püttlingen

Tel.: 0 68 98 / 68 91 93
Fax: 0 68 98 / 68 91 94

MTL



Carsten Laux
Friedrichweilerstraße 3
66787 Wadg.-Differten

Tel.: (0 68 34) 69 72 03
Fax: (0 68 34) 69 71 12
Mob. (0 160) 96 24 55 97

MONTAGETECHNIK LAUX

- **Brandschutz**
- **Trockenausbau**
- **Vollwärmeschutz**
- **Innen u. Aussenputze**
- **Altbausanierung**
- **Original venezianische Spachteltechnik**

Die Feuerwehr Differten erhält ihr erstes Gerätehaus

Im Jahre 1912 wurde das Gemeindespritzenhaus in der Friedhofstraße gebaut und im Juni 1913 seiner Bestimmung übergeben. Die damalige Feuerwehr zählte etwa 50 Mann.

Mit Ausbruch des Ersten Weltkrieges wurde die Aufbauperiode der Wehr jäh unterbrochen, indem 30 Wehrmänner ihre Uniform mit dem Feldrock tauschen mussten. 6 von ihnen sind im Felde gefallen. Da der größte Teil der Wehrmänner zum Kriegsdienst einberufen war, wurde die Tätigkeit der Feuerwehr auf das Äußerste beschränkt.



Erstes Gerätehaus, Standort war die Friedhofstraße.

Foto: A. Morschett

Nach dem Jahresbericht von 1916 verfügte die Wehr über zwei Löschzüge mit einer Besetzungstärke von 35 Mann. Allerdings befanden sich z. Zt. davon 28 beim Militär. Erstmals erwähnt wurden eine fahrbare Spritze mit Saugwerk und eine Spritze ohne Saugwerk. Ferner waren vorhanden: 100 m Druckschläuche, zwei fahrbare Wasserräcker, zwei tragbare Schiebeleitern, vier Ausstelleitern, sechs Hakenleitern und eine Steigwand.

1924 Wechsel der Wehrführung

Im Jahr 1924 kam es am 23. November in der Generalversammlung zum ersten Wechsel in der Wehrführung. Nach 16jähriger Tätigkeit stellten der bisherige Oberbrandmeister Johann Franz Gonder und sein Stellvertreter Brandmeister Michel Heß ihre Ämter zur Verfügung. Beide wurden aufgrund ihrer Verdienste zu Ehrenmitgliedern ernannt. Als neuer Wehrführer ging der Abteilungsführer Jakob Hauser aus der Wahl hervor, als sein Stellvertreter der bisherige Steiger Nikolaus Morschett.

1926 Bau des ersten Wasserleitungssystems

Das Problem der Löschwasserversorgung, bisher der Feuerwehr größtes Sorgenkind, wurde gelöst. Durch den Bau eines Wasserleitungssystems mit einem 200 cbm fassenden Wasserhochbehälter am Bildchen verbesserte sie sich wesentlich. Dieser Fortschritt war ein Segen für die Wehrmänner. Mit dem Einbau von 55 Unterflur- und 4 Oberflurhydranten in den einzelnen Straßen hörte das mühevoll Wassererschleppen oder das Mitführen von Wasser in Kübeln auf. Die Wasserentnahme erfolgte durch ein Standrohr, wie es heute noch üblich ist.

EDEKA

EDEKA ist INTERSCHE
REZEPT- UND VERANSTALTUNG
www.edeka.de



aktiv markt in Differten
Hauptstraße 50 Tel. 06834-60071

Metzgerei, Bäckerei, Getränkemarkt

frische Ware in bester Lage

Wechsel der Wehrführung und Verbandstag in Differten 1934

Ein Höhepunkt war 1934 der 50. Verbandstages des Kreisfeuerwehrverbandes Saarlouis, der am 14. und 15. Juli in Differten stattfand.

Ende des Jahres 1934 stellte der Oberbrandmeister Jakob Hauser sein Amt zur Verfügung. Sein Nachfolger wurde der Brandmeister Josef Ahr, im Volksmund "Josel" genannt. Er leitete die Wehr bis Kriegsanfang 1939.



Feuerwehr Differten im Jahr 1936

Gründung der Amtswehr Wadgassen

Am 13.1.1935 wurde im Saarland die Volksbefragung betreffend der Rückgliederung ans Deutsch Reich durchgeführt. Dies hatte am 1.3.1935 den Anschluss des Saarlandes an Deutschland zur Folge. Im Zuge einer Gebietsreform erfolgte auch die Zusammenschließung der Feuerwehren der Bürgermeisterei Schaffhausen zu einer Amtswehr Wadgassen.



So sah eine Feuerwehrrübung in den dreißiger Jahren aus

Die Kriegsjahre

Im Kriegsjahr 1941 erhielt unsere Wehr die erste Motorpumpe TS 8/8. Ihre erste Bewährungsprobe hatte sie bei dem schweren Bombenangriff auf Saarbrücken in der Nacht vom 29. Juli 1942, in der auch die Wehr von Differten erstmals mit dem Kriegsgeschehen konfrontiert wurde. Weitere Einsätze bei Bombardierungen der Kreisstadt Saarlautern, des heutigen Saarlouis, sollten folgen. Beim Abschuss eines viermotorigen US - Bombers am Pfingstsamstag dem 25. Mai 1944 auf dem "Häsfeld" verrichtete die Wehr ebenfalls Lösch- und Absperrungsarbeiten. Da die Wehr in den Kriegsjahren über kein eigenes Kraftfahrzeug verfügte, half der Mühlenbesitzer Josef Abel mit seinem eigenen LKW aus.



**UNIKA setzt sich in Szene.
Kosten- und flächen-
sparendes Bauen.**



UNIKA®
Kalksandstein
Natürlich einzigartig.



Kalksandsteinwerk Differten/Saar
Schencking GmbH & Co. KG, 66787 Wadgassen
Telefon 0 68 34/96 00-0, Telefax 0 68 34/96 00-30
verkauf@kswdifferten.de, www.unika-differten.de

Dr. med. Elias Haddad
Arzt für Allgemeinmedizin



Sprechstunde:
Montag bis Freitag
7:30 – 13:30
Montag und Donnerstag
15:00 – 18:00
sowie nach Vereinbarung



Hauptstraße 2
66787 Wadgassen - Differten

Telefon: (06834) 6363
Mobil: 0172 1419440
Telefax: (06834) 69174

Die zweimalige Evakuierung unseres Ortes innerhalb der Jahre 1939 bis 1940 und 1944 bis 1945 sowie die Einberufung aller wehrfähigen Männer stellten die damalige Wehrführung unter Brandmeister Peter Michels und seinen Stellvertreter Brandmeister Peter Fedick vor keine leichte Aufgabe. Um die entstandenen Lücken aufzufrischen, gründete man 1942 die HJ-Feuerwehr.

Die Nachkriegsjahre

Die ersten Nachkriegsjahre waren gekennzeichnet durch die einschneidenden Verbote und Anordnungen der französischen Militärregierung. Unter die Verbote fielen Zusammenschlüsse aller Art, so gab es damals auch keine Feuerwehr.

Erst im Herbst 1947 beauftragte man den späteren Oberbrandmeister Franz Gonder und Brandmeister Alois Lauer mit der Neuorganisation der Wehr. In zähen Verhandlungen und Vorsprachen bei der Militärregierung in Saarlouis erreichte man schließlich doch die Bewilligung von 30 Wehrmännern, nachdem ursprünglich nur 12 vorgesehen waren. Es zeigte sich aber, dass der Drang nach Uniformierung und das Eintreten in eine Organisation, auch bei einer solch angesehenen wie die der Feuerwehr, nicht mehr so populär war wie in früheren Zeiten. Zu sehr hatten hier die schlimmen Kriegsjahre und Gefangenschaftszeiten den Menschen, auch ehemalige Feuerwehrleute, zugesetzt.

Im März 1948 endlich fanden sich wiederum beherzte Männer im Gasthaus "Zum Warndt" ein um der Wehr wieder neuen Auftrieb zu verleihen. Es waren dies die Herren:

GONDER Franz
GONDER Hubert
LAFONTAINE Lorenz
LAUER Alois

MICHELS Peter
MÜLLER Gregor
REINSTÄDTLER Wilhelm
SANDER Leo

Die Wahl zur Wehrführung ergab sich wie folgt:

GONDER Franz	Wehrführer
LAUER Alois	Wehrführer-Stellvertreter
MICHELS Peter	Kassierer

Um zunächst einmal den Mannschaftsstand zu stabilisieren wurde beschlossen die Jugend für sich zu gewinnen. Man warb daher auf einem Feuerwehrball im Januar 1949 für neue Mitglieder. Der Erfolg war nicht schlecht, insgesamt hatten sich 15 junge Männer der Wehr angeschlossen.

Spielmannszug der Feuerwehr Differten

Ebenfalls 1949 führte man nach alter Tradition wieder einen Spielmannszug der FF Differten unter der Leitung von Tambourmajor Sander Leo 1. ein. Mit 5 Trommeln, 8 Flöten und 1 Pauke ausgestattet, konnte der Spielmannszug bei vielen Anlässen der Nachkriegszeit sein Können unter Beweis stellen. Nachdem die in Besitz der Wehr gewesene Motorpumpe TS 8/8 in den letzten Kriegsmonaten abhanden gekommen war, erhielt die Feuerwehr Differten 1950 eine neue kleinere TS 5/8 französischer Bauart.

1954 Differten erhält erste Sirene

Die bisherige Alarmierung der Wehr erfolgte durch Signalhörner. Nach langen Verhandlungen mit dem damaligen Kreisbrandmeister Hoffmann war es dem amtierenden Oberbrandmeister Franz Gonder gelungen, eine ehemalige Luftschutzsirene von Saarbrücken hierher nach Differten zu bekommen. Installiert wurde die Sirene auf der alten Schule in der "Huld" und am 31.12.1954 erstmals in Betrieb genommen. Zwei weitere Sirenen wurden später angekauft. Ihre Standorte befanden sich in der Zollhausstraße und an der neuen St. Gangolfschule.



Spielmannszug der Feuerwehr Differten 1949



franz. Motorpumpe TS 5/8

Im Bild: Walter Gonder



SOZIALPSYCHIATRIE

Ambulante Dienste und Soziotherapie der AWO Sozialpsychiatrie

Der Landesverband der Arbeiterwohlfahrt Saarland e.V. bietet
im Landkreis Saarlouis neben sozialen Unterstützungen in allen
Lebensbereichen auch vielfältige **Hilfen für Menschen**
mit **seelischen Problemen** an.

Wir unterstützen Sie in Form **persönlicher Beratung und Begleitung**
bei Ihnen zuhause bis zu sechs Stunden wöchentlich z.B. in Zeiten
krankheitsbedingter und sonstiger persönlicher Krisen.

Die Soziotherapie als Krankenkassenleistung bieten wir im
Großraum Völklingen an. Weitere Hilfen z.B. im intensiv betreuten
Wohnen ergänzen die Angebotspalette.

Ausführliche Informationen – auch über die formlose Antragstellung
beim zuständigen Landesamt oder bei Ihrer Krankenkasse -
erhalten Sie über unseren ambulanten Dienst in Völklingen
unter der Rufnummer **06898 / 2980 71**

Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter sind Ihnen
gerne bei allen Fragestellungen behilflich.

Gerne hilft Ihnen auch das Direktorium der AWO Sozialpsychiatrie
in Person von **Frau Sabine Zapp** und **Herrn Bernhard Schwarzwald**
bei Ihren Fragen weiter.

Sie erreichen sie unter der Rufnummer
06873 / 9001-33 oder 06873 / 9001-50



Gleich zum Experten

Fahrzeug-Reparatur

- Schnelle und sichere Fehlerdiagnose
- Mechanik und Elektronik
- Fachgerechte, günstige Instandsetzung
- Ersatzteile in Erstausrüstungsqualität

Bosch Service – mit Know-how des Autozulieferers Nr. 1



ERMLER

GMBH

Verkauf · Einbau · Instandsetzung

66333 Völklingen-Luisenthal

Straße des 13. Januar 92

Telefon (0 68 98) 8 14 98 · Telefax (0 68 98) 8 38 05



www.bosch-service.com

1959 Einweihung des ersten Löschfahrzeuges LF-8

Mit zwei besonderen Höhepunkten gegen Ende der fünfziger Jahre unterstrich die Wehr nochmals ihre Aktivität zu den bevorstehenden Ereignissen und Festlichkeiten. Das 50jährige Bestehen der Wehr wurde am 7. Juni 1958 durch einen Festabend im Kath. Vereinshaus eröffnet.

Der Ankauf des ersten motorisierten Löschfahrzeuges LF 8 im November 1959, der Technisierung und Fortschritt verhieß, bedeutete aber das Ende von einem Stück Romantik und alter Feuerwehrgeschichte.



Angriff mit Löschkarren um 1950 (Mühle Abel, Werbelnerstraße)

Pastor Josef Lenz nahm unter großer Teilnahme der Bevölkerung die Einsegnung vor. Die Schlüsselübergabe an Oberbrandmeister Franz Gonder erfolgte durch den Amtsvorsteher Paul Becker. Die Patenschaft für das Löschfahrzeug hatten der damalige Bürgermeister von Differten Herr Josef Becker und Fräulein Cäcilie Laurent gerne übernommen.

Das Fahrzeug, das 1959 von der Gemeinde Differten mit Absprache der Amtsverwaltung bei der Firma Metz in Karlsruhe in Auftrag gegeben worden ist, kostete damals 19.870,05 DM.



Einweihung des neuen LF 6 am 03. April 1960



Festumzug durch Differten anlässlich der Einweihung des neuen LF 8



RIEGER

**Tiefbau
Rohrleitungsbau**



- **Rohrleitungsbau** *DVGW - Zulassung*
- **Kanalbau**
- **Verlegung von Verbundsteinen**

STEFAN RIEGER (Dipl. Bauing. und Schweissfaching.)

Werbeln • Zum Alten Friedhof 10 • 66787 Wadgassen

Tel. (0 68 34) 64 18 • Fax (0 68 34) 64 05



**Schmuck und Uhreneinkauf
in angenehmer Atmosphäre**

mit freundlicher,
individueller Beratung
&
eigener Goldschmiedewerkstatt

Schmuck
becker GmbH

uhren
schmuck
service

völklingen- rathausstr.13

1968 Wechsel der Wehrführung

Durch den Abschied von Wehrführer und Oberbrandmeister Franz GONDER nach 50 -jähriger, aktiver Wehrzeit wurde nach fünfmonatiger kommissarischer Leitung der Wehr am 7.4.1968 Brandmeister Walter Gonder zum Wehrführer der FF Differten gewählt. Als Stellvertreter wählte man den Brandmeister Karl GETTMANN.

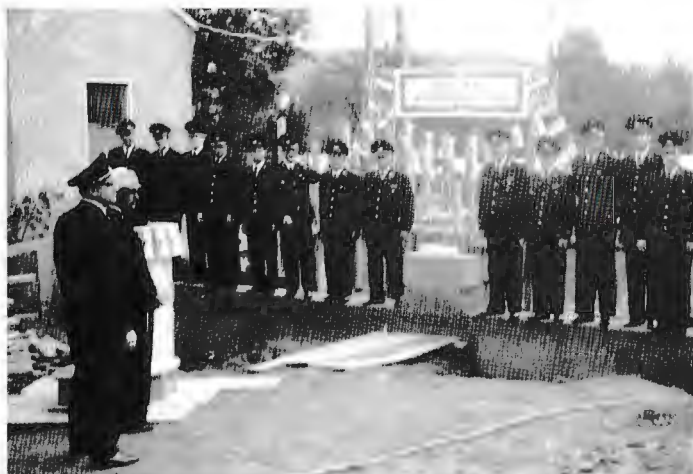
Neubau des Gerätehauses 1968

Das von Oberbrandmeister Franz Gonder noch aufgegriffene Projekt der Erbauung eines neuen Gerätehauses in der Dorfmitte wurde mit der Gemeinde intensiv fortgesetzt. Das Vorhaben fand einen erfolgreichen Abschluss in der Grundsteinlegung am Samstag, dem 5. Oktober 1968. Mit einem großen Festprogramm anlässlich der Einweihung des neuen Gerätehauses, in Verbindung mit der Standartenweihe vom 30. und 31. August 1969 warteten die Differter Wehrmänner auf.

Durch Bauingenieur Köhler erfolgte die Schlüsselübergabe an Bürgermeister Walter Frey, der sie wiederum dem rechtmäßigen Hausherrn, Wehrführer Walter Gonder, überreichte. Weiterhin vermittelte er die Hoffnung, dass das neue Gerätehaus nur eine verstärkte Einsatzbereitschaft der Wehrmänner zum Wohle und Schutz der Bürger fördern könne. Als Anerkennung und Dank übergab Wf. Gonder dem verantwortlichen Architekten Köhler eine Plakette. So war nach elfmonatiger Bauzeit des Gerätehauses und bei einem Kostenaufwand von 150.000,-- DM ein wichtiges Kapitel abgeschlossen worden.

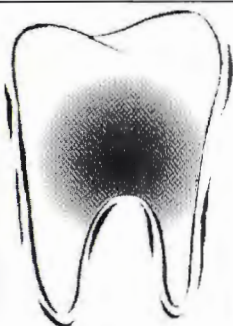
Jetzt hatten wir ein wirkliches Heim. Endlich waren wir fähig, regelmäßig jede Woche Übungs- und Schulungsabende abzuhalten, die Einsatzbereitschaft und Schnelligkeit zu steigern, unsere Ausrüstung auszubauen sowie ihr bessere Pflege zukommen zu

lassen. Die teilweise noch fehlende Innenausstattung wurde in freiwilligen Arbeitsstunden selbst hergestellt.



Grundsteinlegung am 5.10.1968





ZAHNÄRZTE

& B. Reinstädtler D. Hektor

Grubenstraße 5
66787 Wadgassen-Hostenbach
Telefon (0 68 34) 4 23 04
www.zahnaerzte-reinstaedtler-hektor.de

SPRECHSTUNDEN:

Mo. 8.00 bis 11.30 Uhr	14.00 bis 18.00 Uhr
Di. 8.00 bis 11.30 Uhr	14.00 bis 19.00 Uhr
Mi. 8.00 bis 16.00 Uhr	
Do. 8.00 bis 11.30 Uhr	15.00 bis 19.00 Uhr
Fr. 8.00 bis 13.00 Uhr	



Tätigkeitsschwerpunkte:

- Individualprophylaxe
- Hochwertiger Zahnersatz, Vollkeramik
- Ästhetische Zahnheilkunde
- Bleaching • Parodontologie

Willst Du mit schönen Zähnen lachen

Zahntechnik

VOLKER UFER GMBH

E-mail: volker-ufer@t-online.de

Grubenstraße 49
66787 Wadgassen

Telefon: 06834 - 6 91 63
Telefax: 06834 - 69 79 40

Lass sie Dir vom Ufer machen

Die ersten Wettkämpfe

Unsere ersten Gehversuche bei Feuerwehrwettbewerben wagten wir mit 3 Wettkampfgruppen vom 25.9.-29.9.1970 in Welsberg Südtirol. Als erfolgreichste Wehr erhielten wir hier das Feuerwehrleistungsabzeichen zweimal in Bronze und einmal in Silber. Die Begegnung mit diesen Menschen in der schönen Bergwelt Südtirols, veranlasste uns auch weiterhin an solchen Austragungen teilzunehmen.

Im Jahre 1971 mussten wir uns gleich dreimal derartigen Bewährungsproben stellen. Die erste dreitägige Fahrt führte uns vom 4. bis 6. Juni 1971 nochmals in die herrliche Bergwelt von Neustift – Brixen / Südtirol. Eine wesentliche Leistungssteigerung konnte hier bei unseren 2 Gruppen festgestellt werden. Wie in Welsberg brachten wir 2 Bronze- und 1 Silbermedaille mit nach Hause. Durch die Unterstützung seitens des LBI Lahminger beim Deutschen Feuerwehrverband und aufgrund der hohen Punktzahlen bei den letzten Wettkämpfen nahmen wir vom 9. -11. Juli 71 an den 21. NÖ Landesfeuerwehrleistungswettbewerben in Haag teil. In der Gesamtwertung der Klasse B erreichten wir für die BRD den 1. Platz, den 2. Platz von insgesamt 7 teilnehmenden ausländischen Mannschaften. Neben der erworbenen Silber- und Bronzemedaille erhielten wir vom Österreichischen Feuerwehrverband einen Pokalkelch, eine Florianplakette und den Maria – Theresia - Taler. Als besondere Auszeichnung wurde Bürgermeister Frey und der ganzen Mannschaft die Ehrenmedaille der Stadt Haag verliehen.

Ein weiterer Prüfstein waren die Feuerwehrwettkämpfe anlässlich des Kreisfeuerwehrtages am 4. und 5. September 1971 in Saarlouis. Auch hier bewiesen unsere 3 Wettkampfgruppen mit 1x Silber und 2x Bronze eine gute Leistung. Des Weiteren überreichte man uns als beste Mannschaft in der Klasse B einen Pokal mit der Florianplakette des Saarlandes. Da bei diesen Wettbewerben auch ausländische Wehrkameraden teilnahmen, hatten wir in Differten die

Wettkampfgruppe aus Mistelbach (Niederösterreich) zu Gast.

Keiner von uns wusste damals, dass aus dieser Begegnung ein Freundschaftsverhältnis zwischen beiden Wehren werden sollte. Jedenfalls wurden die gegenseitigen Sympathien offen gezeigt und man wollte es dem Zufall überlassen, wie es weitergehen sollte.



Die Wettkampfgruppe der Männer bei einer Übung in den Siebziger Jahren

Die Frauenwettkampfgruppe der Feuerwehr Differten

Nach dem Aufruf des Deutschen - Feuerwehr - Verbandes im Jahre 1971, wonach weibliche Personen der Feuerwehr angehören können, wurde am 01.01.1972 eine Frauengruppe der Wehr angeschlossen. Die Frauengruppe erhielt bereits kurz nach ihrer Gründung die Saarländische Leistungsmedaille in Bronze für die gezeigten Leistungen bei Wettkämpfen in Schmelz. Gleichzeitig wurde ihnen die Floriansplakette als erste Frauenwehr im Saarland überreicht.

SALERNO

PIZZERIA

KEBAP

06834
78 09 16
69 76 69

Hauptstraße 28 • 66787 Wadgassen-Differten



Salon Schäfer



Eimersbergstraße 2
66787 Wadgassen
Tel.: 0 68 34 / 67 59

Neue Decke?

Tapezieren, Lackieren, Kreative Maltechniken

Wir haben die Lösung:

CLIPSO® Tuchspanndecke

- einzigartiges, revolutionäres Produkt
- konkurrenzlos günstiger Quadratmeterpreis
- montiert an einem Tag
- kein Schmutz
- geringer Höhenverlust (ab 1cm möglich)
- Beleuchtung integrierbar

Rufen Sie uns an 06834/697959



MARCEL WÖDE

Neuländchenring 37, Differten

Bei der in Feuerwehrkreisen bekannte Ausstellung „der rote Hahn“ in Frankfurt am 01.07.1972 ging die Differter Frauenwehr als Bundessieger aus den Wettkämpfen hervor und qualifizierte sich für die Teilnahme an den fünften internationalen Feuerwehrwettkämpfen 1973 in Brünn / Tschechoslowakei. Hier erlangte sie die silberne Leistungsspanne und belegte mit 349 Punkten den vierten Platz.

Die Angriffsübung bewältigten die Frauen fehlerfrei in 79 Sekunden und der sportliche Teil, hier war eine Kletterwand (1,5m hoch) eine Kriechstrecke (8m lang) und ein Laufbalken (6m lang und 0,5m hoch) zu absolvieren, konnte in 92 Sekunden zurückgelegt werden. Solch beachtliche Zeiten wurden bis dato von einer Frauenmannschaft in der Bundesrepublik noch nie erreicht. Die Frauengruppe unserer Feuerwehr war somit neben der Frauengruppe aus Herolz bei Hessen die erste Frauengruppe, die den Deutschen Feuerwehrverband im Ausland vertrat.



Die Frauengruppe bei einer Übung

Aufgrund der zahlreichen Wettkämpfe und die damit verbundenen besonderen Verdienste für die Bundesrepublik Deutschland wurde die Frauengruppe vom damaligen Präsident des Deutschen Feuerwehrverbandes, Herrn Albert Bürger, am 03. November 1978 mit dem Silbernen Ehrenkreuz des Deutschen Feuerwehrverbandes ausgezeichnet.



Gewinner der Silbermedaille 1973 in Brünn/CSSR: Vorne: Agnes Miroll 2 , Maria Stoll, Theresia Gonder, Agnes Miroll 1; Hinten: Werner Miroll, Walter Gonder, Maria Dollwet, Helga Zapp, Christel Eisenbarth, Sonja Oehrlein, Anni Gonder, Martha Miroll, Wehrführer Heinz Corea, Bürgermeister Dr. Mouty

Haarmoden H M Heike Mirolid

FRISEUR-MEISTERBETRIEB



Wir bilden aus!

Am Plärgarten • 66787 Differten
Tel. 06834 - 61717

Wir arbeiten
mit und ohne
Termine!

Provinzialstr. 62 • 66787 Schaffhausen

Telefon: 06834 - 401819

Öffnungszeiten: Mo geschlossen • Di, Mi, DO 08.00–12.00 Uhr und 14.00–18.00 Uhr • Fr 08.00–18.00 Uhr • Sa 08.00–13.00 Uhr

Wir freuen uns auf Ihren Besuch in Schaffhausen und Differten! Ihr Haarmoden-Team Heike Mirolid



Das Sortiment

Drogerie- und
Geschenkartikel

Ihre Wünsche



Medizinische Schuhe
und Kosmetik



Sämereien, Dünge- und Schädlingsbekämpfungsmittel

**Drogerie &
Geschenk-
boutique**

" Kosmetikstudio "
Termine nach Vereinbarung

Tasch

Differten • Hauptstraße 3 • 66 93

Blumen & Floristik Trenz

*Wir empfehlen uns für
Frauenschmuck
Hochzeit floristik
Raumdekorationen
sowie
Feierlichkeiten aller Art*



Gangolfstraße 22 • 66787 Differten • Mobil 0173/68 67 932
Telefon + Fax 06834/9 56 90 79



Katja's Blumenladen

Ludweilerstr. 1
66787 Werbeln
Tel. 06834-697340

Blumige Ideen für jeden Anlaß

- Geburtstag
- Hochzeit - Taufe
- einfach mal so
- Trauergebilde

Wir haben für Sie geöffnet:

Mo.-Fr.	8.00 - 12.00 Uhr 14.00 - 18.00 Uhr
Mi.	8.00 - 12.00 Uhr
Sa.	8.00 - 13.00 Uhr
So.	10.00 - 12.00 Uhr

Wettkämpfe bis Anfang der Achtziger Jahre

Weitere Wettkämpfe unserer männlichen sowie weiblichen Wettkampfgruppe folgten noch bis Anfang der achtziger Jahre. Aufgrund von veränderten privaten aber hauptsächlich beruflichen Bedingungen vieler Feuerwehrangehöriger waren die intensiven Übungen und Vorbereitungen, die für den Erfolg unerlässlich sind, nicht mehr möglich. Deshalb blicken wir stolz auf die Leistungen unserer Wettkampfgruppen zurück und können nur unseren Hut vor diesen enthusiastischen Männern und Frauen ziehen.



Gewinner der Goldmedaille 1985 in Vöklabruck/Österreich: Vorne: Jörg Gonder, Werner Mirol, Walter Gonder, Günter Mirol, Kurt Mirol; Hinten: Reinhold Lorson, Alfons Zapp, Friedolin Theobald, Karl Gettmann, Alfred Siegenthaler

Neues Löschfahrzeug LF 16 im Jahre 1973

Unsere begründete Eingabe die die Anschaffung eines Tanklöschfahrzeuges LF 16 beinhaltete, fand mit Unterstützung des LBI Lahminger in der Gemeinderatssitzung vom 28.2.72 ihre endgültige Zustimmung. Das neue Fahrzeug, das von der Firma Magirus - Ulm zum Kostenpunkt von 110.000 DM geliefert wurde, segnete Pastor Josef Lenz in einer Feierstunde am Sonntag, dem 28. Januar 1973 ein.

Vor zahlreichen Gästen und Zuschauern erfolgte die Übergabe durch Bürgermeister Frey an den Wf Walter Gonder. Bürgermeister Frey bezeichnete diese Maßnahme nicht als Luxus, sondern als eine den heutigen Realitäten angepasste Notwendigkeit, auf die jeder Bürger ein Anrecht habe.



Einweihung des neuen LF 16 im Jahre 1973 - v.l.r. : Wehrführer Walter Gonder, Landesbrandinspekteur Lahminger, Pastor Josef Lenz, Bürgermeister Walter Frey

Meister-
haft



Automobile Thomas

auto reparatur

Kfz-
Meisterbetrieb
alle Fabrikate

- Inspektion mit Mobilitätsgarantie
- TÜV + AU im Hause
- Unfallinstandsetzung
- Elektrik/Elektronik
- Klimatechnik
- Autoglas
- Räder und Reifen
- Neu- und Gebrauchtwagen

Holger Thomas, Differten, Überhermer Straße, Tel. (06834) 6 00 79



Bio -Produkte – Freiland Eier – Hausgemachte Bauernnudeln
Eierlikör – Geflügelspezialitäten – Legereife Junghennen

66787 Wadgassen-Differten

Friedrichweilerstraße 34a

Telefon: 0 68 34 / 62 36 Fax 6 93 51 www.eier-lorson.de

Gebiets- und Verwaltungsreformen 1973 - 74

Durch die Gebiets- und Verwaltungsreformen wurden die bis dahin selbstständigen Gemeinden Differten mit dem Ortsteil Friedrichweiler, Hostenbach, Schaffhausen, Wadgassen und Werbeln zur Einheitsgemeinde Wadgassen zusammengeschlossen. Dies hatte auch den Zusammenschluss der Wehren zur Folge.

Am 31.8.1974 fand im Hostenbacher Gemeindehaus die Wahl des Wehrführers statt. Hierbei wurde der bisherige Amtswehrführer Heinz Corea mit Stimmenmehrheit abermals zum neuen Wehrführer der Großgemeinde gewählt. Der Titel "Wehrführer" (Wf) wurde in Löschbezirksführer, kurz Lbzf, umbenannt. Seit der Aufgliederung der ehemaligen Gemeindewehren in Löschbezirke am 1.1.1974 nennen wir uns:

FREIWILLIGE FEUERWEHR WADGASSEN LÖSCHBEZIRK DIFFERTEN

Der bisherige amtierende Bürgermeister Dr. Friedrich Mouty wurde am 5.7.1974 der Bürgermeister der Großgemeinde Wadgassen und somit auch Chef der Freiw. Feuerwehr.

1974 Neuwahlen des Löschbezirksführers

Aus der Löschbezirksführerwahl am 15. Dezember 1974 ging erneut Walter Gonder als Löschbezirksführer hervor. Als Stellvertreter wählte man den Brandmeister Werner Mirol.

MONUMENTO

Restaurant Festsaal Kaminstube Biergarten



Denkmalstraße 1
66787 Wadgassen-Differten
Tel. (0 68 34) - 46 07 96

Inh. Diana und Sascha Lang



Öffnungszeiten:

Mi - Sa, vor Feiertagen ab 18 Uhr
So und Feiertage 11.30 - 14.30, ab 18 Uhr
Mo + Di nach Vereinbarung (geschl. Gesellschaft)

Festsaal bis 100 Personen
Partybüffet - kalt od. warm
delikate Steakvariationen
knackige Salate
Pasta und Fischgerichte

RESTAURANT WARNTSCHENKE

Inh.: Kerstin Cami

Ruhetag: Dienstag!

Tel.: 06834 / 60 90 005

66787 Werbeln
Am Rothenberg 196

*Wir bieten Ihnen eine reiche Auswahl an Essen und Getränken.
Zusätzlich steht Ihnen unser Partyservice zur Verfügung.*

**Auf Ihren Besuch freut sich
Kerstin Cami und das Team**

Für Ihre Festlichkeiten steht Ihnen unser Gesellschaftsraum bis zu
80 Personen zur Verfügung.

Mittwochs:
Schnitztag

Unser Partyservice liefert kalt-warme Buffets!

Donnerstags:
Hähnchentag

Neue Öffnungszeiten:

Montag, Mittwoch bis Samstag: ab 16.30 Uhr
Sonn- und Feiertags ab 10.00 Uhr
durchgehend geöffnet!

70 jähriges Bestehen und Freundschaft mit Mistelbach

Im Mai 1978 feierte die Feuerwehr Differten ihr 70 jähriges Bestehen. Anlässlich dieses Festtages wurde vom 26. bis 29.05. 1978 eine Festveranstaltung mit internationalen Wettkämpfen durchgeführt. So nahmen am 27. Mai insgesamt 43 Mannschaften aus Österreich, Südtirol, Belgien und aus allen Landesverbänden der Bundesrepublik an diesen Wettkämpfen teil.



Jubilare der Wehr im Jahre 1978

Des Weiteren wurde einen Tag zuvor am 26. Mai in feierlicher Form ein Freundschaftsvertrag zwischen den Feuerwehren Mistelbach (Österreich) und der Feuerwehr Differten sowie den beiden Gemeinden unterzeichnet. In den folgenden Jahren wurde diese Freundschaft durch gegenseitige Besuche gefestigt. Selbst nach 30 Jahren wird der Kontakt noch von einigen unserer älteren Feuerwehrkameraden aufrechterhalten. Den krönenden Abschluss der Feierlichkeiten stellte der Festumzug durch Differten dar, an dem rund 1300 Feuerwehrangehörige teilnahmen.

OPAL TOURS



GBR Reisebüroservice

OPAL-TOURS, Hauptstraße 260, 66333 Völklingen/ Lauterbach

Sie werden betreut von Alexandra Köhl und Holger Fey

Wir bieten folgende Arrangements an:

Pauschalreisen mit allen Veranstaltern

Linienflüge # Charterflüge # Schüler- & Jugendreisen # Städtereisen #

Hotels # Busreisen # Mietfahrzeuge weltweit #

Schiffsreisen sowie Last Minute-Angebote

Wir organisieren Reisen speziell für Feuerwehren!!!

Wir haben geöffnet von:

Mo. - Fr. von 9:00 - 12:00 Uhr und 14:00 - 18:00 Uhr

Sa. 9:00 bis 12:00 Uhr

Tel: 0049-6802-175930/31 Fax: 0049-6802-175932

Email: info@opal-tours.de Internet: www.opal-tours.de

Buchen Sie bequem über unsere Internetseite!!!

Sammeln Sie OPAL-TOURS Reisepunkte, mehr Info in unserem Reisebüro!!

Erneute Verstärkung für den Löschbezirk

Am 11. Oktober 1980 bekam die Wehr erneut Verstärkung. Als drittes Löschfahrzeug wurde ein HLF 8 mit spezieller Ausstattung für die technische Hilfe auf dem Marktplatz von Pastor Josef Lenz eingeweiht. Der Anschaffungspreis betrug 165.109 DM. Dieses Fahrzeug ist bis heute noch im Einsatz und hat schon wertvolle Dienste geleistet.



Einweihung des neuen HLF 8 - Pastor Josef Lenz und Lbzf Walter Gonder

Die Löschbezirksführerwahlen 1982

Am 09. Oktober 1982 wird der seit 1974 stellvertretende Löschbezirksführer Werner Mirolld zum Löschbezirksführer gewählt. Walter Gonder der die Wehr seit 1968 leitete stellte sein Amt aus persönlichen Gründen zur Verfügung. Stellvertreter wird der bisherige Jugendwart Günter Miroll.

Karosserie



Fachbetrieb

AUTO ABEL GmbH

Kfz- und Karosserie-Reparaturen

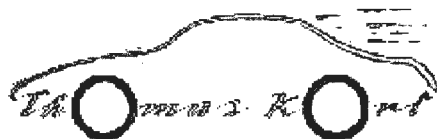
Unfallschäden und Karosserieschäden

beheben wir an allen Fahrzeugfabrikaten, schnell und preiswert

Bei uns jeden Freitag TÜV-Abnahme + ASU täglich

Werbelder Straße 82 66787 Differten

Telefon (0 68 34) 6 04 08 Telefax (0 68 34) 6 19 74



Autoteile & Zubehör

Alles für ihr Auto, von A - Z

Provinzialstr. 171, 66787 Wadgassen

Tel: 06834/5509

www.autoteile-kort.de

**Christina's
Beauty
Shop**



Fingernagelmodellieren - Maniküre

Med. Fußpflege - Fußmassage - Haarentfernung

Piercing - Tattoos, Time - Tattoos

Verkauf von Parfum, Kosmetik, Schmuck

Hauptstraße 7

66787 Wadg. - Differten

Tel.: 0 68 34/69 71 07

Historischer Umzug und 75 jähriges Jubiläum der Feuerwehr

1983 war ein historisches Jahr. In Differten hätte die 950 Jahr Feier anlässlich des Gründungsdatums unseres Ortes angestanden. Doch es kam zu Unstimmigkeiten bezüglich der Jubiläumsdaten. Bis 1983 hieß es, dass Differten im Jahre 1033 gegründet wurde. Dieses Datum rührte daher, weil es in eben diesem Jahr in Aufzeichnungen des Klosters von Busendorf erwähnt worden sein soll. Der Ortsrat von Differten beschloss daraufhin das Datum überprüfen zu lassen. In diesem Zusammenhang wurde festgestellt, dass sich im Jahre 1983 mehrer Jubiläen mit unterschiedlichen Zusammenhängen mehrten. Als das wichtigste Jubiläum wurde die erstmalige Erklärung der Rechte als Ort im Jahre 1330 befunden. Somit waren es 650 Jahre statt 950 Jahre und man nannte die Feier nun „Jubiläumsjahr 1983“.

Infolge dieser Feier wurde in Differten am 18. September 1983 ein historischer Umzug arrangiert, an der sich auch die Feuerwehr mit einer um 1875 von Carl Metz erbauten Feuerspritze beteiligte. Diese Pumpe wurde unserer Wehr vom Besitzer des Kalksandsteinwerkes in Differten geschenkt. Bis Dato hatte Sie im Garten seines Besitzers als Blumenkübel gedient und bedurfte nach ihrer Überführung aus Hiltrup in Westfalen einer Grundlegenden Instandsetzung.



nach der Restaurierung v.l.n.r
Harald Laurent, Reinhold
Lorson, Harald Grewer, Kurt
Miroll, Michael Bohlinger,
Günter Miroll, Werner Miroll



Festumzug in Differten: vorne im Bild stellv. Lbzfürer Günter Miroll

Nicht nur unser Ort feierte Jubiläum sondern auch die Wehr wurde 75 Jahre und feierte vom 17. bis 20 Juni 1983 in der Bisttalhalle.

In die Veranstaltungstage waren zum zweiten Mal „ Internationale Wettkämpfe“ eingebettet. Ein weiterer Höhepunkt der Festtage war der Konzertabend der 76. US-Army-Band aus Kaiserlautern. Unter der Schirmherrschaft von Colonel Bruce B. Halstead, Kommandeur des Us-army Depots in Miesau und dem Kapellmeister Warrent Oliver Hickerson, entzündete sich ein wahres Feuerwerk mitreißender Melodien, die das Publikum zu spontanen Beifallsstürmen herausforderten. Mit diesem Konzert der 76. US Army Band wurde das „i-Tüpfelchen“ auf das internationale Feuerwehrfest gesetzt.

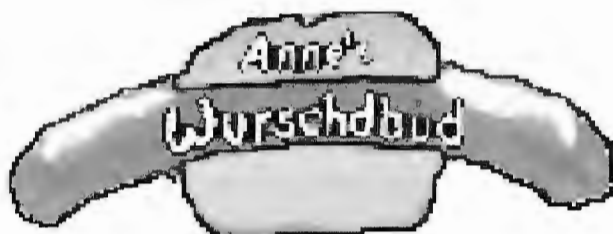


Konzertabend der 76. US-Army-Band beim 75 jährigen Jubiläum der Wehr



Mannschaft im Jubiläumsjahr 1983

Anne's Wurschdbud



Differten Werbelnerstraße

WIR DANKEN

den Firmen
die durch Anzeigen
und Spenden
zur Finanzierung
unserer Festschrift
beigetragen haben



Feuerwehr
Differten



05/06.07' 2008

gültig am Samstag den 05. Juli 2008

1 Freigeutränk - Bier - Sekt - Cola - Kaffee



* Zertifiziert nach
ISO 9001

SICHERHEITSTECHNIK

WF

Wita & Freude GmbH

66606 St. Wendel
Essener Straße 7

Tel: 0 68 51 / 808 991
Fax: 0 68 51 / 808 993

Internet: www.sictecWF.de
E-Mail: WF-Sicherheitstechnik@t-online.de

**34. Brandschutzpartner
mit Profil**

*gesunde Zähne
haben gut lachen*



Zahnarztpraxis

Dieter Dubberke

Hauptstraße 2 - 66787 Wadgassen - Differten
Telefon: 06834 - 6211

Sprechstunden:

Montag	8:30 - 12:00 / 14:30 - 18:00
Dienstag	8:30 - 12:00 / 15:30 - 19:00
Mittwoch	8:30 - 12:00
Donnerstag	8:30 - 12:00 / 14:30 - 18:00
Freitag	8:30 - 12:00 / 14:30 - 17:30

Elektro Ernst GmbH



Installationen - Steuerungstechnik
Beleuchtungen - Reparaturen - BGVA2

Kirchendell 22

66787 Differten

Telefon: 0 68 34 / 63 47 Fax: 0 68 34 / 69 76 61

Mobil: 0 172 / 6 84 08 70

0 172 / 6 53 43 88

E-Mail: ElektroErnst@aol.com

Wahlen des Löschbezirksführers 1987

Oberlöschmeister Harald Grewer wird am 19.12.1987 zum Löschbezirksführer ernannt. Günter Miroll wird als sein Stellvertreter bestätigt. Der bisherige Löschbezirksführer Werner Miroll scheidet aufgrund der Altersgrenze von 60 Jahren aus dem aktiven Dienst bei der Feuerwehr aus.

Änderung im neuen Brandschutzgesetz Erstmals Frauen in der aktiven Wehr

Durch die Änderung bzw. Neufassung des Gesetz über den Brandschutz und die Hilfeleistung im Saarland ist es seit dem 30. Nov. 1988 erstmals auch Frauen möglich in den aktiven Dienst der Feuerwehr einzutreten. Der Löschbezirk Differten, der schon Anfang der siebziger Jahre eine Frauengruppe hatte, verschloss sich natürlich auch dieser Änderung nicht. So hatten wir bereits 1988 vier Frauen in der aktiven Wehr, die auch Einsätze mitfuhren. Dies waren Monika Bohlinger, Barbara Trierweiler, Walburga Bohlinger und Ute Block. Weibliche Mitglieder sind bis heute ein fester und nicht mehr wegzudenkender Eckpfeiler unseres Löschbezirkes.

Kreisfeuerwehrtag in der Gemeinde Wadgassen 1989

Am 26. und 27. August 1989 war der Löschbezirk Differten, nach dem 40. Verbandstag des Kreisfeuerwehr-Verbandes Saarlouis am 21. und 22. Juni 1924 so wie des 50. Verbandstages am 14. und 15. Juli 1934, bereits zum drittenmal Ausrichter eines Kreisfeuerwehrtages. Der Kreisfeuerwehrtag ist nicht nur eine Demonstration der Wehren des Landkreises Saarlouis, er dient auch nicht nur der Pflege der Kameradschaft. Er soll vor allem der Bevölkerung einen Eindruck über das Spektrum unseres Aufgabengebietes geben. Er soll auch unseren Mitbürgern zeigen, dass sie sich auf diese Feuerwehr verlassen können.

Die Veranstaltungen zu diesem Kreisfeuerwehrtag wurden auf die einzelnen Löschbezirke der Großgemeinde verteilt. So fand die Großübung auf dem Gelände der Fa. Koch in Wadgassen, der Zapfenstreich in Differten, der Kirchgang in Schaffhausen und der abschließende Festumzug in Hostenbach statt.



Standartenträger von li. Lorson Reiner, Lorson Torsten, Bohlinger Michael

„Tag der offenen Tür“ seit 1990

Bereits seit diesem Jahr bietet die Wehr jährlich am ersten Wochenende im Juli ein Sommerfest in und um das Gerätehaus in der Denkmalstraße. Neben Speis und Trank zu volkstümlichen Preisen bieten wir in Zusammenarbeit mit dem Kindergarten ein besonderes Programm für unsere „Kleinen“ Besucher an.



Festimpressionen 1990 – 2007
Fotos Alfons Lorson / FF Differten

Löschbezirksführerwahlen 1993

Am 18.12.1993 fanden die turnusmäßigen Wahlen der Wehrführung statt. Harald Grewer wurde in seinem Amt als Löschbezirksführer bestätigt. Der Stellvertreter Günter Miroll kandidiert aus Altersgründen nicht mehr. An seine Stelle wurde der Oberlöschmeister Torsten Lorson gewählt.



Implantate und Kieferorthopädie

Zahnarztpraxis

Dr. Tiberiu Hoffmann

Werbelderstraße 39

66787 Wadgassen

Tel: (06834) 962820

Sprechstunden:

Mo u. Di : 8:30 - 12 Uhr u. 14 - 18:30 Uhr

Mi u. Fr : 8:30 - 14 Uhr

Do 8:30 - 12 Uhr u. 14 - 19:00 Uhr

1997 erste Brandschutzerziehung im Kindergarten Differten

Einer der großen und wichtigsten Schwerpunkte des Löschbezirks in den letzten 10 Jahren ist die Brandschutzerziehung im Kindergarten. Die Idee entwickelte sich im Herbst 1996 als der stv. Lbzf und Brandmeister Torsten Lorson an einem Lehrgang für Brandschutzerziehung auf der Feuerwache in Saarlouis teilnahm.

Der Kindergarten Differten wurde in dieser Zeit von einigen Kindern unserer Feuerwehrkameraden besucht. Folglich lag der Gedanke, dort eine Brandschutzerziehung durchzuführen auf der Hand. Eine weitere Überlegung war es dadurch das Interesse der Kinder für den späteren Eintritt in die Jugendfeuerwehr zu wecken. Mit diesen guten Vorsätzen konnte Torsten Lorson die Erzieherinnen des Kindergarten Differten für sein Vorhaben begeistern.

So wurde 1997 die erste Brandschutzerziehung organisiert. Die Resonanz und Begeisterung war so groß, dass von nun an diese Maßnahme im Kindergarten Differten jährlich geplant wurde. Im Jahr 1999 konnte auch der Geschäftsmann Hans Philippi von unserem Engagement im Kindergarten derart überzeugt werden, dass er sich spontan bereit erklärte die Kosten für einen professionellen Brandschutzerziehungskoffer zu übernehmen. Der Filialleiter der Kreissparkasse Differten, Herr Bernhard Nadler konnte ebenfalls für die gute Sache begeistert werden. Die Kreissparkasse Differten beteiligte sich mit 250 Feuerwehrmalbüchern an dieser Aktion.

Im Jahre 2006 wurde die Brandschutzerziehung als eine weitere Aufgabe der Feuerwehren im Saarland in den § 7 des SBKG aufgenommen. Dank der über zehnjährigen Erfahrung des Brandmeisters Torsten Lorson mit seinem Team wird auch in Zukunft die Früherziehung im Kindergarten Differten nicht nur sichergestellt sein, sondern auch auf hohem Niveau stattfinden.

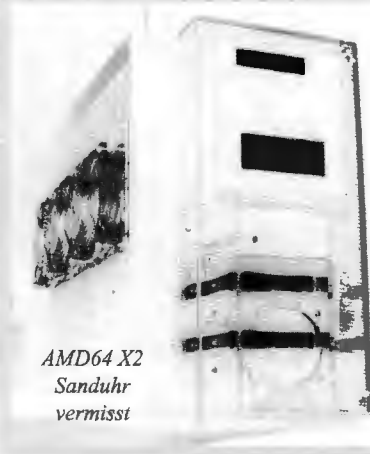


Das Brandschutzerziehungsteam und die Kinder vom Kindergarten Differten li.
Valentin Siegenthaler u. Torsten Lorson re. Marc Theobald u. Dirk Thönes



Übergabe des Brandschutzerziehungskoffers v.l.n.r. Harald Grewer, Hans Philippi,
Stefanie Schwickart, Bernhard Nadler, Torsten Lorson

PC-Krankenschwester



AMD64 X2
Sanduhr
vermisst

- Komplettsysteme nach ihren Wünschen
- Sonderanfertigungen (geht nicht gibts nicht)
- Virenschutz, Disk-Protection, Datensicherung
- Elektronisch gesteuerte Wasserkühlungen, Modding
- PC-Reparaturen, Aufrüstungen, Beratung
- Vor Ort Service (DE, FR, LUX)

Wir verbauen ausschliesslich Markenware wie:
ASUS, MAXTOR, SAPPHIRE, NETGEAR, CORSAIR,
LG, PLEXTOR, INFINEON u.s.w.

Tel: 06834 / 409766

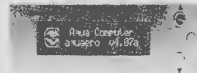
PC-Krankenschwester - Hauptstrasse 66 - 66787 Wadgassen-Differten



pc-krankenschwester.de

Hinterlassen sie uns eine Nachricht
auf dem Anrufbeantworter oder
senden sie uns eine E-Mail an:

info@pc-krankenschwester.de



Neuwahlen der Führungskräfte im Jahre 1999

Am 20.11.1999 stehen im Gerätehaus Differten die wiederkehrenden Wahlen der Löschbezirksführung an. Wiederum wird Harald Grewer zum dritten Mal in sein Amt gewählt. Neuer Stellvertreter wird der Brandmeister Michael Bohlinger.

Der Jahreswechsel 2000, ein Quantensprung ?

Auch das Saarland rüstet sich mit einem Notfallplan für den Jahreswechsel. In einem internen Papier empfiehlt die Landesregierung allen Einwohnern ihre Wohnungen aufzuheizen um einem möglichen Ausfall der Heizung vorzubeugen. Bürger sollten vorsorglich Decken und Schlafsäcke bereithalten, ihr Auto auftanken, rechtzeitig Bargeld abheben und über Lebensmittel-, Getränke - und Medikamenten - Reserven verfügen.

Unter der international gültigen Abkürzung für das Jahr – 2000 Problem, Y2K (Year 2 Kilos), läuft die Planung bei der Feuerwehr

"Selters statt Sekt" lautet das Motto der Feuerwehrleute

Die Wadgasser Feuerwehr wird in Alarmbereitschaft versetzt. In der Silvesternacht werden die Gerätehäuser in Friedrichweiler, Werbeln, Hostenbach und Schaffhausen besetzt. Beim Ausfall des Notrufsystems können von hier aus Notrufe über Funk weitergeleitet werden. Die Feuerwehrleute sollen vor allem als Ansprechpartner zur Verfügung stehen falls die Energieversorgung abbricht.

Der LBZ Wadgassen sichert die Notstromversorgung der Einsatzleitzentrale in Schaffhausen, der LBZ Differten stellt mit seinem Schlauchwagen und dem Tanklöschfahrzeug die Trinkwassernotversorgung sicher. Sämtliche Fahrzeuge als auch vorhandene Reservekanister werden betankt, Tankstellen die in der Silvesternacht geöffnet haben werden zentral bei der

Kreisalarmzentrale gemeldet.

Die Stromversorgung der SOS - Meldestellen wird sichergestellt. Geeignete offene Wasserentnahmestellen werden festgelegt, die Notwasserbrunnen und das benötigte Equipment werden vorbereitet.

Dann 23:59:59 Uhr, ein Augenschlag, das 21. Jahrhundert beginnt, genau so wie das letzte Jahrtausend geendet hat, ganz normal

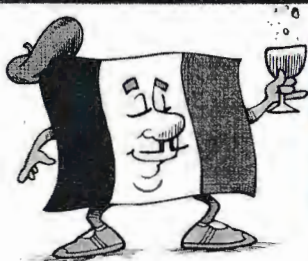
die Funkuhr der Zentrale zeigt Datum: 01.01.2000 Uhrzeit 00:00:00

Neues TLF 16/25 für unseren Löschbezirk

Am 12. Januar 2002 erhielt unser Löschbezirk das dringend erforderliche Löschfahrzeug TLF 16/25. Kreisbrandinspektor Klaus Kuhn und Wehrführer Reiner Mege dankten Bürgermeister und Gemeinderat für die Bereitstellung der Mittel sowie der daraus resultierenden Anschaffung des neuen Fahrzeuges. Landrat Dr. Peter Winter gab in seinem Grußwort der Hoffnung Ausdruck, dass das neue Fahrzeug („Ein fahrbares Rettungszentrum“) möglichst wenig zum Einsatz kommen müsse. Im Einsatzfall jedoch habe man mit dem TLF 16/25 ein Fahrzeug zur Hand, das auf dem neusten technischen Ausrüstungsstand stehe. Das neue Einsatzfahrzeug wurde ganz nach den Anforderungen des Löschbezirks Differten konzipiert:

Gruppenbesatzung, Auflastung 13,5 to, Druckluftfremdeinspeisung, zuschaltbare Schneeschleuderketten, Wasserwerfer, Schaumrohr zum Wasserwerfer, Lichtmast, elektronische Pumpenregelung, Tri - Blitz Anlage, Umfeldbeleuchtung, Stromerzeuger, Hochdrucklüfter, Hohlstrahlrohr u.v.m.

Der Anschaffungspreis beträgt rund 192.748 €. Davon wurden ca. 75.000 € vom Landkreis Saarlouis übernommen.



ONKEL TOM'S BRASSERIE

GUDD GESS & GETRUNK

Genießen Sie in legerer Atmosphäre unsere hausgemachten Flammkuchen, knackige Salate, saftige Steaks und vieles mehr ...

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**IHRE GUTE ADRESSE FÜR FESTLICHKEITEN ALLER ART
VON 2 bis 200 Personen!**

Katholisches Vereinshaus Differten, Friedhofstr. 2, 66787 Differten
Tel.: 06834 61188 www.onkel-toms.de

Fahrschule Heinz Dahmen & Sohn

DIFFERTEN – HOSTENBACH – SCHAFFHAUSEN

Anmeldung und theoretischer Unterricht



DIFFERTEN

mittwochs 18.15 – 20.30 Uhr



HOSTENBACH - SCHAFFHAUSEN

freitags 18.15 – 20.30 Uhr



06831/41373



0172/6141373

FHD



echt
stark



Nutzen Sie die Erfahrung eines starken Partners zu Ihrem Vorteil

Neben einer nach modernsten Gesichtspunkten ausgestatteten Technik wird der Wasserverbrauch optimiert - der Personaleinsatz bei künftigen Einsätzen dank besserer Ausstattung minimiert - so Löschbezirksführer Harald Grewer.

Nachdem Pastor Volker Teklik die kirchliche Einsegnung des Fahrzeuges vorgenommen hatte, konnten Erich Collet als Fahrzeugpate und Löschbezirkführer Harald Grewer das bis dahin abgedeckte Namensschild "2/23" endlich freilegen.



Kirchlicher Segen durch Pastor Volker Teklik - Foto: ENGEL & SEEGER

Saarländische Feuerwehr Geschichte im Museum Hermeskeil

Der Löschbezirk Differten hat aus Platzgründen seine im Jahre 1948 durch den Landkreis Saarlouis angeschaffte TS 5/8, seine Handpumpe sowie seinen alten Opel Blitz an das Feuerwehrmuseum in Hermeskeil abgegeben. Wie der dortige Leiter Herr Ernst Blasius versichert hat, werden diese saarländischen Raritäten dort einem breiten Publikum zugänglich gemacht.

In Reisefragen gut beraten bei :



Reise Franzen GmbH

66802 Überherrn

66787 Differten

06836 – 99 00 00

06834 – 96 21 04

www.reise-franzen.de

Reise.Franzen@t-online.de

HECKMANN

Ihr Bäcker und Konditor

So finden Sie uns:

66773 Hülzweiler

Laurentiusstr. 54 · Tel. 0 68 31 / 5 24 42

66773 Schwalbach

Hauptstr. 179 · Tel. 0 68 34 / 5 58 99

66787 Differten

Werbeler Str. 9 · Tel. 0 68 34 / 69 83 39

66740 Neuforweiler

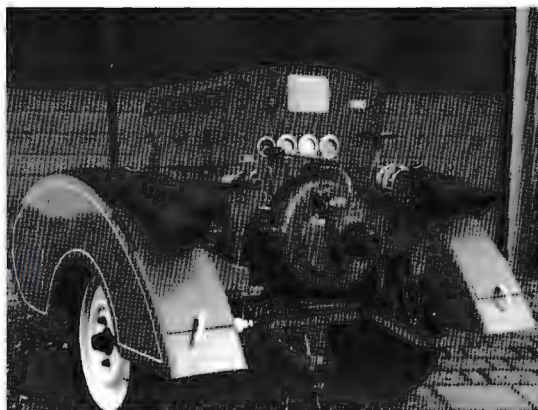
St. Avolder Str. 65 · Tel. 0 68 31 / 4 03 30



Sonntags geöffnet von 7.30 bis 10.30 Uhr

Bei der Tragkraftspritze TS 5/8 handelt es sich um eine in den Nachkriegsjahren an der Saar verbreitete Motorspritze französischer Bauart auf Lafette für den Handzugbetrieb. Die Handpumpe ist eine um ca. 1875 gefertigte Handdruckspritze auf Lafette.

Die Pumpe kann mittels Saugschlauch aus dem offenem Gewässer, oder durch umstellen des Handventils aus dem Bottich ansaugen.



franz. Motorpumpe TS 5/8 Fabrikat: Maheu - Labrosse; Baujahr 1948; Antrieb: 4 Takt Peugeot 202; Leistung 500 l/min bei 8 bar; Gew. ca. 300 kg
Heutiger Standort: Feuerwehrmuseum Hermeskeil



Handpumpe des Herstellers Carl Metz Baujahr: um 1875 Antrieb: 8 bis 10 Mann
Leistung: 200 l/min bei 55 Doppelhüben

Am 27.01.2001 beantragte das Feuerwehrmuseum Hermeskeil den alten LF 8 - Opel Blitz als Dauerleihgabe für das Museum zu erhalten. Das gute Stück diente bis dato als Schlauchwagen.



Übergabe am 30.03.2003

v.l.n.r.: Klaus Meyer, Museumsleiter Ernst Blasius und Lbzf Harald Grewer

Führungswechsel im Löschbezirk Ende 2005

Ende 2005 standen Neuwahlen für das Amt des Löschbezirksführers sowie dessen Stellvertreter an. So wurde am 19.11.2005 der Brandmeister Michael Bohlinger zum neuen Löschbezirksführer gewählt. Sein Stellvertreter wurde der Brandmeister Dirk Schirra. Gleichzeitig wurde der Oberbrandmeister Harald Grewer, der 18 Jahre lang als Löschbezirksführer in Differten amtierte, verabschiedet.



Feuerschutz Hirtz

Im Dienste Ihrer Sicherheit !



-
- | | |
|-------------------------------|--|
| •Feuerschutzartikel aller Art | •Prüfung und Verkauf von Feuerlöscher |
| •Handfeuerlöscher | |
| •Fahrbare Löschgeräte | •Prüfung von Nassleitungen |
| •Rauchmelder & Gaswarner | •Prüfung von Pneumatischen RWA-Anlagen |
| •Feuerweherschläuche | •Beratung, Planung & Montage |
-

Bergstrasse 10
66333 Völklingen

Telefon: (06898)21132
Telefax: (06898)914683



Ihr Spezialist für industrielle und gewerbliche Torsysteme

Rolltore-Sektionaltore-Schnellauftore-Kühlraumtore-Hofschiebetore-Automatiktüren uvm.

Prüfungen nach BGR 232 (ehemals ZH 1/494, kraftbetätigte Fenster, Türen und Tore)

Prüfungen nach BGR 232 (ehemals ZH 1/156, Überladebrücken)

Neuländchenring 13 • 66787 Wadgassen-Differten

Tel.: 06834/697515 • Fax: 06834/697626

www.tortechnik-hirtz.de

Textil- und Nähstudio Christine

Wir bieten Ihnen:

Damenoberbekleidung
Baby- und Kinderbekleidung
Kunert
Kurzwaren
Kleintextilien
Mitteldecken
Strumpfwolle und
Häkelgarne in vielen Farben

Serviceleistungen:

Änderungsschneiderei
Textilreinigung
Wäschemangel
Schuhreparatur

Gangolfstraße 2, 66787 Differten
Telefon: 0 68 34 / 6 93 71

Fahrschule

Thomas Schneider

- Altforweiler
- Differten
- Überherrn

„Mit Freude am Fahren zum Führerschein“

☎ Büro (0 68 35) 50 10 67 • Mobil 0170/474 62 42

Die Jugendfeuerwehr Differten von 1940 bis 1982

Alles begann wohl damit das die Führung der Differter Wehr in den Kriegsjahren um 1940, bedingt durch die Einberufung aller wehrfähigen Männer, dazu gezwungen war die entstehenden Lücken in den Reihen der Feuerwehr aufzufüllen. Die damalige Wehrführung unter Leitung von Brandmeister Peter Michels und dessen Stellvertreter Brandmeister Peter Fedick beschloss daraufhin 1942 eine Jugendfeuerwehr in Differten zu gründen. Sie bestand aus fünf Jugendlichen im Alter von 15 Jahren. Diese jungen Männer mussten entgegen den heutigen Bestimmungen auch mit zu den verschiedensten Einsätzen ausrücken. Sie haben bis zu ihrer Versetzung in die Altersabteilung der Feuerwehr Differten ihre Treue gehalten.

In der Nachkriegszeit wurden Versammlungen aller Art von der französischen Militärregierung verboten. Unter anderem fehlten damals für den Aufbau einer Jugendfeuerwehr die nötigen Gesetze. Deshalb gab man die offizielle Jugendarbeit auf.

Im Frühjahr 1964 wurde von der Landesfeuerweherschule angeregt, mit dem Aufbau von Jugendfeuerwehren zu beginnen. Der Wehrführung unter Oberbrandmeister Franz Gonder und dessen Stellvertreter Brandmeister Alois Lauer war auch schon damals klar, dass die Funktionsfähigkeit einer Feuerwehr entscheidend von deren Nachwuchskräften abhängig ist. So entschloss man sich, mit Unterstützung des Rektors Hans Kiefer, in den oberen Schulklassen Jugendliche für eine Jugendwehr in Differten zu gewinnen. Die Folge war, dass in den Jahren 1964 bis 1965 die ersten Jugendlichen zu unserer Wehr stießen.

1967 Gründung der Jugendfeuerwehr Differten

Die Jugendfeuerwehr Differten wurde offiziell am 01. Januar 1967 gegründet und bestand damals aus 5 Jugendlichen. Unter der neuen

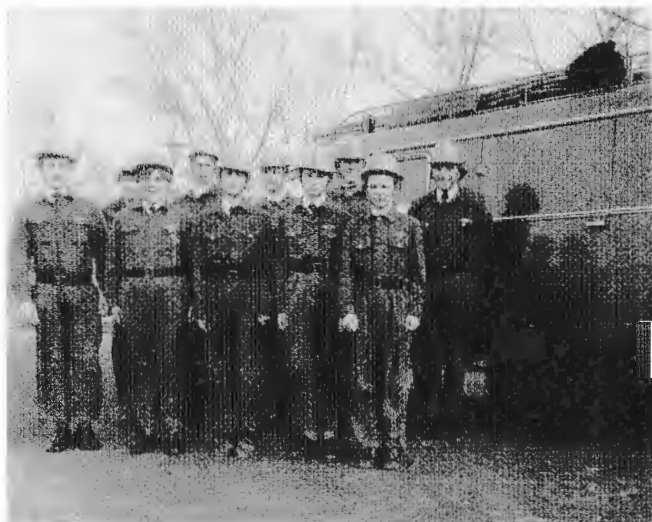
Wehrführung von Brandmeister Walter Gonder und dessen Stellvertreter Brandmeister Karl Gettmann veränderte sich die Jugendarbeit in Differten. Bestand vormals die Arbeit der Jugendlichen meistens aus Zuschauen und kleinen Handreichungen so wurde ab sofort mit intensiver Jugendarbeit begonnen.

Die theoretischen Kenntnisse wurden, aus Mangel eines geeigneten Schulungsraums, im Haus des Wehrführers, - die praktischen Kenntnisse durch üben an den feuerwehrtechnischen Geräten erlangt. Unterstützt wurden die Beiden von Löschmeister Werner Mirol. Ende 1972 wuchs die Jugendfeuerwehr auf zehn Mitglieder an. Dem Wehrführer war es somit nicht mehr möglich die Gruppe selbst auszubilden.

Daraufhin wurde der Löschmeister Günter Miroll am 01. Januar 1973 zum ersten Jugendwart in Differten ernannt. Unter seiner Leitung erwarb die Jugendfeuerwehr dreimal die Jugendleistungsspange. Er legte den Grundstein für eine erfolgreiche Jugendarbeit im Löschbezirk Differten. Günter Miroll wurde am 01. Januar 1982 Stellvertretender Löschbezirksführer in Differten und stellte sein Amt als Jugendwart zur Verfügung.



Oben:
Erster Jugendwart
Günter Miroll



Rechts:
Jugendfeuerwehr
im Jahr 1972

Technik und Ideen

TEGRAL

**Werkzeuge
und Zubehör
für Profis in
Industrie und
Handwerk.**



**Alles aus
einer Hand**

Mehr als **35.000**
Artikel ständig an Lager
- mehr als **150.000**
Artikel in unseren Katalogen

TEGRAL GmbH
Industriestraße 14
66802 Überherrn-Altforweiler
Tel. 0 68 36/92 06-0 • Fax 0 68 36/92 08-30
info@tegral.de • www.tegral.de

**Niederlassung
Saarbrücken**
Neumühlerweg 22
66130 SB-Güdingen
Tel. 06 81/9 88 22-0 • Fax 06 81/9 88 22-15

**Niederlassung
Luxemburg**
3, Avenue des Bains
L-5610 Mondorf-les-Bains
Tél. 521661212 • Fax 26671825

Werkzeuge • Industriebedarf • Befestigungstechnik • Betriebseinrichtungen

ATF G

**AUTOTEILE
FACHHANDEL
GMBH**

Mit freundlicher Empfehlung von:

AUTOTEILE - FACHHANDEL

Im Steinritsch Telefon: 0 68 98 / 60 32

66346 Püttlingen Telefax: 06898/63829

**ALLES für AUTOS
und MOTORRÄDER**

Ersatzteile • Zubehör • Werkzeuge • Maschinen

Werkstatteinrichtungen • Industriebedarf

Die Geschichte der Jugendfeuerwehr Differten von 1982 bis 2005

Im Jahre 1982 übernahm der ehemalige Jugendfeuerwehrmann Oberlöschmeister Herbert Bohlinger die Jugendwehr, die nun aus sechs Jugendlichen bestand.

Fahrten durch die halbe Republik

Unter seiner Leitung nahm man an mehreren Zeltlagern sowie an Fahrten zu zahlreichen Jugendherbergen teil. Die Fahrten führten quer durch die Republik. Norderney, Cochem und Friedrichshafen, um nur einige Ziele zu nennen. Einer der Höhepunkte war die Fahrt nach Trennfurt am Main. Dort legten die Jugendlichen das bayerische Jugendfeuerwehrleistungsabzeichen ab. Viele Generationen der Jugendfeuerwehr haben ihm zu verdanken, dass sie die Jugendleitungsspange, quasi die Abschlussprüfung, mit Bravur bestanden haben.



Herbert Bohlinger

25. Jubiläum der Jugendfeuerwehr Differten im Jahr 1992

1992 feierte die Jugendfeuerwehr Differten ihr 25. jähriges Bestehen. Dieses Jubiläum feierte man mit einem Leistungsmarsch der durch Differten führte.

Rechts:

Siegerehrung der Teilnehmer
des Leistungsmarsches 1992





An der Eulenmühle • 66787 Wadgassen-Differten
Tel. 06834/6731 • Fax 06834/962770 • Funk 0172/6874110

webmaster@fischweiher.de • www.fischweiher.de
 Öffnungszeiten:

Mi.-Sa. ab 17:00 Uhr • So. 11:30 -15:00 Uhr • Mo. & Di. Ruhetag

Idylle im Grünen

Gasthaus Waldwiesdell

66787 Wadgassen-Differten

Tel. 06834 - 6090420



tägl. ab 15:00 Uhr Kaffee & Kuchen / Montag Ruhetag

Gerne stehen wir Ihnen für Familienfeiern aller Art,
 Stammtische, Klassentreffen, Kindergeburtstage,
 Seminare, Weihnachtsfeiern, Betriebsfeiern,
 Seniorentreffen u. a. zur Verfügung. Sprechen Sie
 mit uns.

Ausführliche Informationen im Internet unter

www.waldwiesdell.de

„Weltrekord, die längste Schlauchleitung der Welt!“

So lautete die Schlagzeile die in allen Zeitungen zu lesen war. Auch wir waren dabei! 1995 legten sich 800 Jungen und Mädchen der saarländischen Jugendfeuerwehr mächtig ins Zeug und knackten den Weltrekord im Guinness - Buch. Sie verlegten mit ihren 15 m langen C-Schläuchen den mit 13.500 m längsten Feuerwehrschauch der Welt.

Neujahrspreis der CDU an die Jugendfeuerwehr im Jahre 2000

Im Januar 2000 konnte die Jugendfeuerwehr Differten den seit Jahren verliehenen Preis der CDU in Empfang nehmen. Im Beisein des Parlamentarischen Staatssekretärs Peter Altmaier, des Landtagsabgeordneten Georg Jungmann so wie der Ortsvorsteher Erich Collet, Herbert Lorson, Albert Wagner, Otto Tabellion und Hans - Jürgen Könen überreichte der Vorsitzende Roland Hiebl den schon zur Tradition gewordenen und mit 300,- DM dotierten Preis an den Differter Jugendwart Herbert Böhlinger.



Übergabe des Neujahrspreises der CDU
Im Bild v.l.: Roland Hiebl (CDU) Herbert Böhlinger

Herbert Bohlinger wurde Ende 2004 zum Gemeindejugendwart ernannt und stellte sein Amt als Jugendwart in Differten zur Verfügung.

Die Jugendfeuerwehr von 2005 bis heute

Im Jahre 2005 übernahm der Löschmeister Christian Blume die Jugendfeuerwehr Differten, die er seit 1996 als stv Jugendwart betreute. Unterstützt wird er von Oberfeuerwehrfrau Petra Hirtz und Oberfeuerwehrfrau Jennifer Bohlinger. Auch dieses Team hat seine Wurzel in der Jugendfeuerwehr.



Christian Blume
Jugendwart



Petra Hirtz
stv. Jugendwartin



Jennifer Bohlinger
stv. Jugendwartin

Jugendleistungsspange 2006

2006 legte die Jugendfeuerwehr ihre Jugendleistungsspange in Überherrn ab. Die Gruppe, die zu dreiviertel aus weiblichen Jugendfeuerwehrangehörigen bestand, legte die Prüfung als einer der besten Gruppen ab.



Jugendleistungsspange 2006

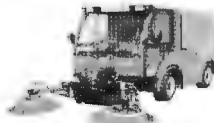
MOTORGERÄTE **Wagner**



Maschinen für die Betriebsreinigung und Grundstückspflege



Hako



Husqvarna



06834 - 48699



info@wagner-motorgeraete.de



06834 - 48657



www.wagner-motorgeraete.de

Provinzialstr. 138 ~ 66787 Wadgassen - Hostenbach

premio

Reifen-Service

K. Sotfsky GmbH – Inh. Adolf Wacht

Kreisstraße 88 - 90

66127 Saarbrücken - Klarenthal

Tel. 06898 / 93220 • Fax 06898 / 932220

**Spezial-
angebot**

- ◆ Herstellergerechte Inspektion
- ◆ Öl - Luft - Kraftstoff - Innenraumfilter
- ◆ Stoßdämpfer inkl. Einbau
- ◆ HU + AU jeden Freitagvormittag
- ◆ Achsvermessung inkl. Einstellung
- ◆ Ölwechsel

* Car - Tuning * Techn. Interieur

* Beseitigung von Unfallschäden * Klimaservice

* Bremsenservice * Urlaubs-Scheck

* Markenreifen zu ständig günstigen Preisen

Unser Meisterteam ist jederzeit für Sie da !

Also auf in die Kreisstraße 88-90 nach Klarenthal



Bauunternehmung

Maurer - Beton - Verbundstein -
Sanierungs - u. Reparaturarbeiten



Tel.: 06834 / 6 95 31

Adalbert
Fries
Maurermeister

Mobil : 0171 / 833 41 27

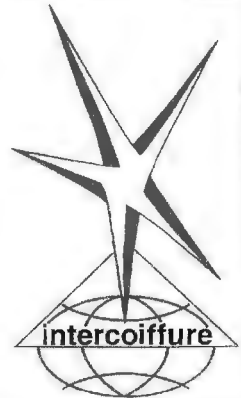
66787 Wadgassen-Differten Fax . 01805 060 343 124 58

Werbelerstraße 60 eMail : Fries-Wadgassen @t-online.de

COIFFEUR  HESS

Das Team des Weltmeisters

Werbelerstraße 21 * 66787 Wadgassen - Differten
Tel. 06834 - 60215 * intercoiffeur.hess@t-online.de



MEDIZINISCHE FUSSPFLEGE FUSSREFLEXZONENMASSAGE

Mariette Reinstädler



*Termine
nach Vereinbarung*

Noldestraße 13
66787 Differten
Tel.: 06834/61209
Handy: 0178/4105371

Berufsfeuerwehrtag und Brandschutzerziehung in der Grundschule Differten 2006

Mitte 2006 wurde ein Berufsfeuerwehrtag der Jugendfeuerwehr durchgeführt. Berufsfeuerwehrtag bedeutet, dass die Jugendlichen einen Dienst ähnlich wie bei der Berufsfeuerwehr nachspielen. Des Weiteren wurde gemeinsam mit dem Löschbezirk Friedrichweiler ein Brandschutzerziehungstag mit ca. 50 Kindern der Grundschule Differten veranstaltet.



40 jähriges Bestehen der Jugendfeuerwehr im Jahr 2007 und Spende der SPD Differten

Im Juli 2007 feierte die Jugendfeuerwehr Differten ihr 40 jähriges Bestehen mit einem Leistungsmarsch. An diesen Wettkämpfen nahmen 24 Gruppen mit insgesamt 170 Jugendlichen aus dem gesamten Landkreis Saarlouis teil. Eine besondere Überraschung an diesem Tag war die Spende der SPD Differten. Ortsvorsteher Erich Collet überreicht der Jugendfeuerwehr Differten einen Scheck in Höhe von 300,- Euro.



Spende der SPD Differten v.l.n.r.: Ortsvorsteher Erich Collet, Frank Reinstädter und LBZ Führer Michael Böhlinger

Auf den aktiven Dienst vorbereiten

Die Jugendfeuerwehr Differten zählt aktuell 9 Mitglieder, davon 5 Mädchen und 4 Jungen. Wenn man heute in die Reihen der aktiven Mitglieder des Löschbezirks Differten schaut, stellt man fest, dass fast alle Männer und Frauen ehemalige Jugendfeuerwehrmitglieder sind. Der intensiven Jugendarbeit in unserem Löschbezirk, die schon von Generationen von Jugendwarten durchgeführt wird ist es zu verdanken, dass fast alle der ehemaligen Jugendlichen mit guter Ausbildung in die aktive Feuerwehr übernommen wurden. Mancher ist zwischenzeitlich sogar zum Löschmeister oder Brandmeister aufgestiegen. Selbst unser heutiger Löschbezirksführer und sein Stellvertreter haben als Jugendfeuerwehrmann in Differten

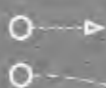
angefangen. Wir hoffen, dass sich auch in Zukunft weiterhin viele Jugendliche in der Jugendfeuerwehr engagieren werden.

Christian Blume

Jugendwart in Differten



v.l. hinten: Tamara Zapp, Alexander Puhl, Umberto Decker, Yannick Scholtes;
vorne: Nadine Siegenthaler, Katrin Bohlinger, Tobias Schmitt, Ramona Decker



Innovative Technik und
funktionelle Bekleidung für

FEUERWEHR RETTUNGSDIENST INDUSTRIE



FIRE • RESCUE • WORK



C/E/R GmbH - In den Lohgärten 24

D-66440 Blieskastel - Fon +49 (0) 6842 / 510 95-0

www.cer112.com



COMPELEC

Computersysteme GmbH

Treppenstrasse 53 - 66787 Wadgassen / Germany - Tel. 06834-94030 - Fax 06834-43096 - www.compelec.de - www.pms-info.net

Compelec GmbH und PMS Compelec GmbH

seit 24 Jahren Dienstleister für professionelle EDV-Anforderungen.

Wir bieten Ihnen als Gewerbetreibenden in der Gemeinde Wadgassen folgende Dienstleistungen:

- Software: Microsoft, Finanzbuchhaltung, Betriebsdatenerfassung, CAD, CAE, PPS, ERP,
- Optimale und innovative PC-Hardware
- Konzeption, Wartung und Redundanz von Netzwerken
- Telekommunikations-Anlagen
- Kundenbezogene Software- und Datenbankentwicklung
- Internet-Dienstleistungen
- Schulung, Beratung und Support



PMS 32

Bei ECAD-Lösungen ist EPLAN weltweit führend.

Wir bieten Ihnen verschiedene Systeme für alle Aufgaben im Elektro-Engineering – mit enormer Höchstmaß an Flexibilität und innovativer Funktionen an. Schulung, Consulting und Support.

Projekt-Management-System für die Elektrotechnik, den Schaltungsanlagenbau, die Mess- und Regeltechnik und den Anlagenbau. Über 500 Kunden in Deutschland, Österreich und der Schweiz setzen das in Wadgassen entwickelte PPS-System erfolgreich ein.

Microsoft

Windows Windows Vista
Windows Server 2003 Office

Wir beraten Sie gerne hochmotiviert und unverbindlich.

Email: info@compelec.de

offizieller

**to date
Partner**

Wir realisieren für Sie die Konzeption und die Erstellung attraktiver Webseiten und professioneller Onlineshops. Weitere Webdienstleistungen:

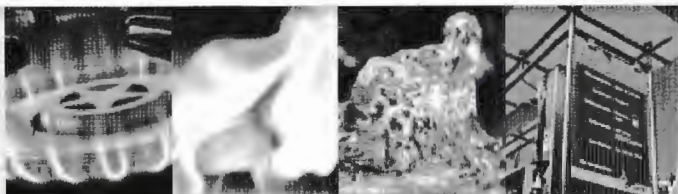
- Installation und Schulungen der to date Module
- Web-Hosting
- Professionelles E-Mail-Marketing
- E-Business mit Ihrer eigenen Online-Community

<http://www.internetstadtplan.com/Wadgassen/revillakmp.html>

Geschäftsführer:
Kurt Werner Maier
Prokurist:
Wolfgang Maier
HRB 5510 Amtsgericht Saarbrücken



Gas- und Wasserwerke
Bous-Schwalbach GmbH



GWBS Netz

Erdgas

Fernwärme

Trinkwasser

Erdgas tanken

Gas- und Wasserwerke Bous-Schwalbach GmbH

66359 Bous, Saarbrücker Straße 195

Tel: 06834 - 85 -0 Fax: 06834 - 85 -1 45

KH Karl Hoffmann

STUKKATEURBETRIEB

66787 Wadgassen-Differten * Friedrichweilerstraße 51

Telefon: 06834 - 6 04 12 * Fax: 06834 - 69 70 75

E-mail: k.h.hoffmann@t-online.de

Der Spezialist für
hochwertige Einrichtungen:

Morschett Zeit für Möbel

Wadgassen-Differten, Denkmalstr. 16 • Tel. (0 68 34) 9 60 20

Schlusswort

Nicht allein die gute und solide Ausrüstung steht für eine moderne Feuerwehr, das Rückgrat bildet immer eine gut ausgebildete und motivierte Mannschaft !

Dass „gute Feuerwehrarbeit“ nur im Team zu leisten ist, das wussten bereits die Gründerväter im Jahre 1908. Ihre Teamfähigkeit hat unsere Wehr in vielen hundert, erfolgreichen Einsätzen unter Beweis gestellt. Dafür an „mein Team“ ein ganz besonderes Dankeschön.

Um einen ausreichenden, gut ausgebildeten Nachwuchs sicherzustellen hat der Löschbezirk Differten vor vielen Jahren damit begonnen, die 1967 gegründete Jugendfeuerwehr intensiv zu fördern und weiter aufzubauen. So haben die Kinder in Differten seit mehr als 10 Jahren, bei der jährlichen Brandschutzerziehung im Kindergarten, ihre ersten Erfahrungen mit der Feuerwehr gemacht. Das mag für manch einen der Grundstein für den späteren Eintritt in die Jugendfeuerwehr sein.

Um den heutigen Anforderungen gerecht zu werden, müssen auch die Jungen und Mädchen der Jugendfeuerwehr eine umfassend Ausbildung durchlaufen. Aber bei allem Lernen und Üben darf natürlich der Spaß nicht zu kurz kommen. Hier ist es unseren Jugendwarten immer gelungen, einen ansprechenden Ausgleich zu schaffen. Hierfür meinen herzlichen Dank!

Nicht vergessen möchte ich die Damen und Herren der Alterswehr, die vor uns das Standbein der Differter Wehr waren. Ihre Hilfe und Kameradschaft sind uns eine große Unterstützung.

Dass wir heute mit 40 aktiven Mitgliedern über eine derart starke und leistungsfähige Feuerwehr verfügen, verdanken wir den Männern der ersten Stunde, die das Fundament hierfür gelegt haben.

Mein Dank gilt insbesondere den Kameraden, die die Wehr als Wehrführer bzw. Löschbezirksführer in den letzten 100 Jahren durch alle Höhen und Tiefen navigiert haben.

Dies waren in chronologischer Folge:

1908 – 1924	Johann Franz Gonder
1924 – 1934	Jakob Hauser
1934 – 1939	Josef Ahr
1939 – 1944	Peter Michels
1948 – 1967	Franz Gonder
1967 – 1982	Walter Gonder
1982 – 1987	Werner Mirol
1987 – 2005	Harald Grewer

Durch ihren oftmals hohen, persönlichen Einsatz ist es in den letzten 100 Jahren gelungen aus bescheidenen Anfängen eine moderne und schlagkräftige Feuerwehr aufzubauen. Reichte es früher aus, die Handdruckspritze sowie den Leiter- und Gerätekarren mit vereinten Kräften zum Brandherd zu bringen um den Löschangriff durchzuführen, so müssen heute immer mehr Aufgaben von den Feuerwehren bewältigt werden.

Wir sind heute „Dienstleister in der Not“

Weil das derzeitige Aufgabengebiet sehr breit gefächert ist, sind in den letzten Jahren intensive Spezialausbildungen wie z.B. Sprechfunker, Atemschutzgeräteträger, Maschinist für Löschfahrzeuge, Erstmaßnahmen im Gefahrguteinsatz, Brandschutzerziehung für Schulen und Kindergärten in der Kreisfeuerweherschule in Saarlouis sowie weiterführenden Ausbildungen für Gruppenführer und Zugführer auf dem Gebiet der techn. Hilfeleistung, der Hilfe bei Bahnunfällen, das patientengerechte Retten, das Retten aus Höhen und Tiefen, der Besuch des Brandhauses, die Schulung der Gerätewarte in der Landesfeuerweherschule des Saarlandes in Saarbrücken erfolgt.

Gleichzeitig wandelten sich aber auch die Anforderungen an die technische Ausstattung. Moderne Pumpen und Fahrzeuge wurden unabdingbar. Schwere Atemschutz, früher völlig unbekannt, wurde zu einem unverzichtbaren Teil der Ausrüstung.

Was die Finanzierung der feuerwehrtechnischen Ausstattung anging, war das nicht immer einfach. Für die Unterstützung von allen Verantwortlichen in Verwaltung und Gemeinderat möchte ich mich bedanken, mein Dank auch an unseren Bürgermeister Harald Braun sowie den Ortsvorsteher Erich Collet für Ihr jederzeit „offenes Ohr“ in unseren Angelegenheiten.

Ein Dankeschön an die „Differter Geschäftswelt“, den Apotheker, die Ärzte und Zahnärzte im Ort für die zahlreichen Spenden der vergangenen Jahre.

Mein Dank gilt besonders den Bürgern unseres Dorfes, die in den vergangenen 100 Jahren immer ein freundschaftliches Verhältnis zu „Ihrer Feuerwehr“ hatten.

Einen ganz herzlichen Dank an die Partner und Familienmitglieder unserer Feuerwehrmänner und Frauen! Ohne Ihr Verständnis und Ihre Bereitschaft zum Verzicht wäre eine so positive Feuerwehrarbeit gar nicht erst möglich.

Möge unser Wahlspruch "Gott zur Ehr, dem Nächsten zur Wehr" Leitgedanke für die Freiwillige Feuerwehr bleiben. Ich wünsche allen Gästen und Feuerwehrkameraden recht frohe Stunden und unserem Fest einen guten Verlauf.

Michael Bohlinger
Löschbezirksführer

Heike & Medard Poup

- Versicherungsfachwirte -

- Versicherungen seit 1987 -

auch in den nächsten 20 Jahren

Tel.: 06834 60748

Geisbergstr. 4

66787 Differten

Fax 06834 69416

mail: poup_medard@yahoo.de



RINK

ELEKTROTECHNIK

Sengsterstraße 3

66787 Wadgassen / Schaffhausen

Tel. 0 68 34 / 4 96 15

Fax 0 68 34 / 4 94 34

Vom Meister bedacht - vom Meister gemacht!

- * EIB-Tebis/Bustechnik (Hausleitsysteme)
- * Zähleranlagen
- * Installationen Alt- und Neubau
- * Computer-Vernetzungen
- * Nachtstromspeicherheizungen (Service)
- * Warmwasseraufbereitung
- * Heizungssteuer- und Regelanlagen
- * Notdienst

ZELTVERMIETUNG

Heidemarie Treib



Pagoden-Zelte, Festzelte, VIP-Zelte von 3 bis 10 m Breite
für Familien-, Firmen- und Vereinsfeste

Umfangreiche Ausstattung von rustikal bis festlich

HÖHENSTRASSE 34

66787 WADGASSEN

TELEFON 0 68 34 - 94 33 80

TELEFAX 0 68 34 - 94 33 81

- Zelte
- Bühnen
- Eventausstattung

Die Feuerwehr sagt „Danke“

Wir möchten uns an dieser Stelle ganz herzlich bei allen Helfern, Inserenten und Spendern, die uns unterstützt haben, bedanken.

Unser Dank an Herrn Pastor Volker Teklik und den Kirchenchor Cäcilia so wie den Männerchor Differten für die Gestaltung der heiligen Messe.

Ebenso herzlichen Dank sagen wir den Musikvereinen für die Gestaltung des Kirchgangs, des Frühschoppenkonzertes und des Festzuges.

Für die tolle Unterstützung durch unsere Freunde, durch die Löschbezirke so wie die anderen Ortsvereine bedanken wir uns bei allen Helfern.

Ebenfalls Danke sagen wir Herrn Walter Gonder und Werner Mirolt † dafür, dass sie uns durch Ihre Festschriften von 1978, 1983 und 1989 mit historischen Daten unterstützt haben.

Danke Euch Allen, die Ihr uns unterstützt habt und uns somit geholfen habt unser Jubiläum zu einem gelungenen Fest werden zu lassen.

„Gott zur Ehr - Dem Nächsten zur Wehr“

Eure Freiwillige Feuerwehr Differten

Impressum

Herausgeber:

© Freiwillige Feuerwehr Differten
www.feuerwehr-differten.de

Verantwortlich für Inhalt,
Redaktion und Layout:

Bohlinger Michael, Christian Blume
Thorsten Wacker, Manuel Fünfroeken

Layout des Einbandes:

Andreas Hoffmann

Bild u. Textquellen:

Gemeindearchiv Wadgassen
Archiv des Löschbezirks Differten
Festschriften aus 1978, 1983 und 1989
Adolf Morschett, Alfons Lorson,

Druck:

Druckerei Heinz Klein, 66740 Saarlouis



Bohnenberger Gartenbau

Richard Bohnenberger
Garten - Landschaftsbau

Am Mühlenberg
66787 Differten
Tel. 06834 - 60420

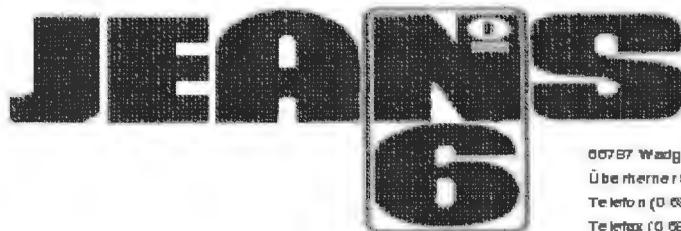
Elektro - Sanitär

HIRTZ GmbH

Elektrogeräte für den Haushalt

Miele - Kundendienst

Denkmalstraße 5 - Tel.: 06834 / 6890
66787 Wadgassen - Differten



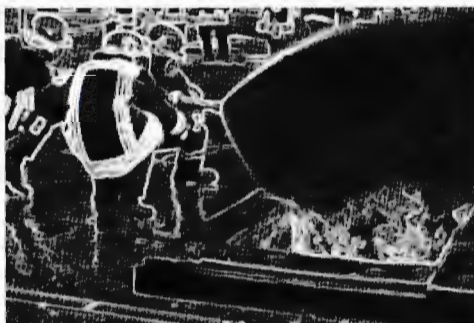
Rudolf Lorson

66787 Wadgassen
Überthorner Strasse 4
Telefon (06834) 61211
Telefax (06834) 687033

Jeans6@t-online.de

66482 Zweibrücken
Fruchtmark Strasse 33
Telefon (06832) 12195
Telefax (06832) 12195

We want you!



- Du bist mind. 16 Jahre und nicht älter als 40 Jahre?
- Du willst dich in deiner Gemeinde engagieren?
- Du suchst das Abenteuer?
- Du hilfst gerne anderen Menschen in Notsituationen?

Dann werde aktives Mitglied in der Feuerwehr Differten!

Name: _____ Vorname: _____ Geburtsdatum: _____

Straße: _____ Wohnort: _____

Tel. Nr: _____ E-Mail: _____

Trage in das obige Formular deine Daten ein und reiße diese Seite einfach aus der Festschrift heraus, danach ab damit zur Post und sende das Ganze an:

**Feuerwehr Differten
z.Hd. Herrn Bohlinger
Zum Bildchen 2
66787 Wadgassen**

Du erhältst dann von uns umgehend Info-Material sowie Termine wann unsere Übungen stattfinden.

Kommt - macht mit !

JUGENDFEUERWEHR DIFFERTEN



- Team, Action, Technik, Toleranz -
bei uns macht Helfen Spaß!

Wenn du mind. 8 Jahre und nicht älter als 15 Jahre bist dann

werde Mitglied in der Jugendfeuerwehr Differten!

Name: _____ Vorname: _____ Geburtsdatum: _____

Straße: _____ Wohnort: _____

Tel. Nr: _____ E-Mail: _____

Trage in das obige Formular deine Daten ein und reiße diese Seite
einfach aus der Festschrift heraus,
danach ab damit zur Post und sende das Ganze an:

**Jugendfeuerwehr Differten
z.Hd. Herrn Ch. Blume
Überherrner Str. 76
66787 Wadgassen**

Du erhältst dann von uns umgehend Info-Material sowie Termine
wann unsere Übungen stattfinden.



GM

GERD MORSCHETT

Ihr Ingenieur- und Meisterbetrieb für



HEIZUNG- LÜFTUNG- SANITÄR- KUNDENDIENST

Komplette Bäder - alles aus einer Hand

Neuländchenring 37, 66787 Differten Tel. (0 68 34) 962196

Pizzeria

Fontana di Trevi

Tel.: 06834 / 6 16 47

Werbelnerstr. 5

66787 Differten

Bauelemente Bersal

WIR MEINEN
FENSTER UND TÜREN
MACHEN HÄUSER !
ABER ES MÜSSEN
DIE RICHTIGEN SEIN !

WIR WISSEN WIE MAN
HÄUSER MACHT !

ALU - KUNSTSTOFF - HOLZ



aus Aluminium

aus Kunststoff

aus Holz

Rolladenelemente
Wintergärten - Markisen
Qualität
zu vernünftigen Preisen

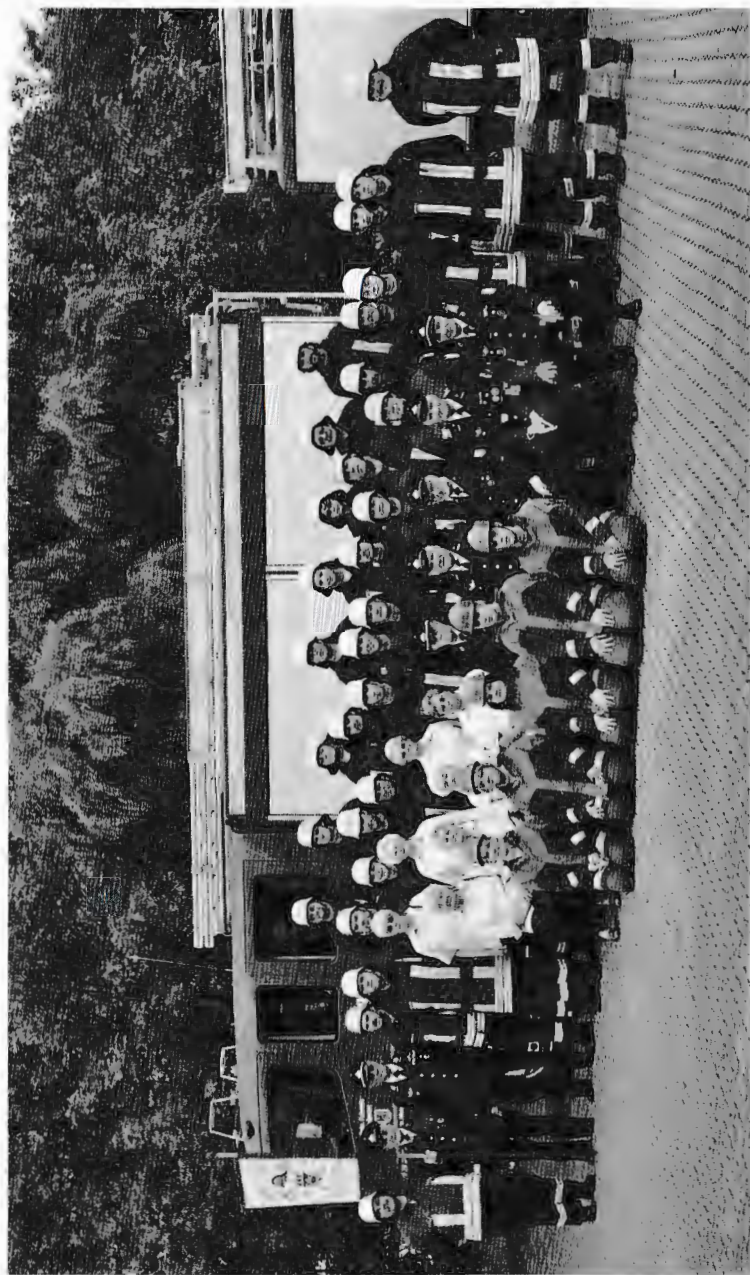
Am Neuländchen 41
66787 Wadgassen
Tel: 06834/60064
Fax: 06834/69384



Standarte der
Feuerwehr Differten



Die Feuerwehr Differten bedankt sich bei allen, die dieses
Jubiläum ermöglicht und mitgestaltet haben !



KLEINDRUCK IM DRUCK G(L)ANZ GROSS

Wir bieten unseren Kunden einen „Full-service“ rund um den **DRUCK** und **MEHR** und sind für alle Druckprodukte optimal mit modernster Technik ausgestattet. Seit 1958 sind wir in Saarlouis - Lisdorf ansässig.

Brauchen Sie... *Visitenkarten, Briefbogen, Formulsätze, Blocks, Aufkleber, Etiketten, Banderolen, Prospekte, Hefte, Broschüren, Bücher, Kataloge, Mappen, Ringordner, Plakate, Displays, Mobiles, Kartonagen, Couverts, Privatdrucksachen* und alle Arten von **Stempel** ...wir sind der richtige Partner.

Auch bei Lettershop-, Mailing-Aktionen und Versandlogistik profitieren Sie von unserer jahrzehntelangen Erfahrung.



Heinz Klein GmbH
Druckerei & Verlag
Auf der Wies 7
66740 Saarlouis

Tel.: 0 68 31 - 30 71
Fax: 0 68 31 - 40 38 7

kleindruck@t-online.de
www.kleindrucks.de

HIK
HEINZ KLEIN GMBH

1·A

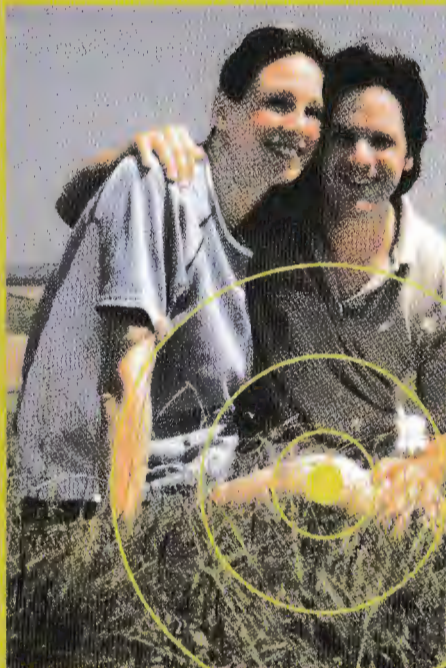
GESUND



Gangolf-Apotheke



Dr. Dr. Matthias Ludwig Trennheuser
Hauptstraße 2 * 66787 Differten
Tel: 0 68 34 - 6 02 67
Fax 0 68 34 - 6 94 10
info@apotheke-differten.de



Betreuung von
chronisch Kranken



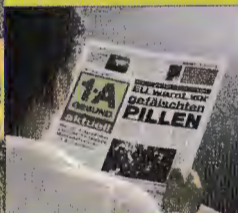
Messungen und
Vorbeugung



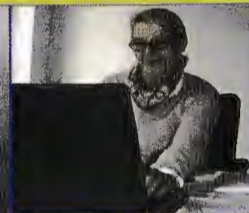
Satte Rabatte und
Bonuspunkte



Sie bestellen
wir versenden



Kundenzeitung
1A GESUND-Aktuell



Informieren und
kaufen im Internet

IHR PARTNER RUND UM DIE IMMOBILIE

- ▶ IMMOBILIENVERMITTLUNG
- ▶ PROJEKTENTWICKLUNG
- ▶ FINANZIERUNGSVERMITTLUNG
- ▶ VERSICHERUNGS-SERVICE



Stadtnahes Wohnen
in ruhiger Lage

Bauschulstrasse für den privaten

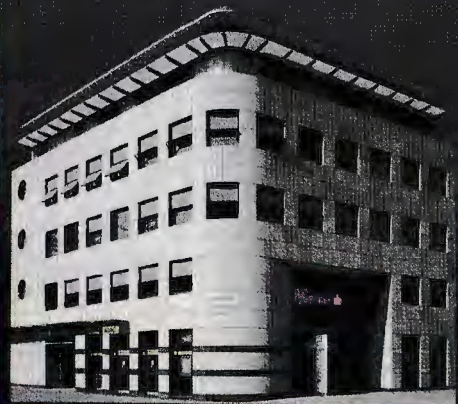
Wohnungsbau Saarlouis - Neudorfer

Medardusstrasse Ecke Wadgasser Strasse

Grundstücksgrößen: 400 bis 900 m²

für freistehende Einfamilienhäuser

Infos erhalten Sie exklusiv im
IV-Center - Tel.: 0 68 31 - 4 88 88 24



In enger Zusammenarbeit mit der
Kreissparkasse Saarlouis und der
gesamten -Finanzgruppe

Generalagentur der

SAARLAND
Versicherungen



 -IV Center GmbH
Kleiner Markt 3
66740 Saarlouis
Tel: 06831-488880

www.ivcenter.de